National Inquiry into

Missing and Murdered



Enquête nationale

sur les femmes et les filles

Indigenous Women and Girls

autochtones disparues et assassinées

National Inquiry into Missing and Murdered Indigenous Women and Girls Truth-Gathering Process – Part 1 Public Hearings Yellowknife, Northwest Territories Chateau Nova Hotel – Main Ballroom



PUBLIC

Thursday January 25, 2018

Public Volume 43:

Freda Cardinal, In relation to Stella Regina Cardinal;

Cindy Allen, In relation to Marie-Adele Doctor;

Gail Cyr

A.S.A.P. Reporting Services Inc. © 2018

APPEARANCES

Assembly of First Nations Julie McGregor (Legal counsel) Government of Northwest Territories No Appearance Government of Canada Anne McConville (Legal counsel)

Pauktuutit Inuit Women of Beth Symes (Legal counsel) Canada, Saturvit Inuit Women's Association of Nunavik, AnânauKatiget Tumingit Regional Inuit Women's Association Inc., Ottawa Inuit Children's Centre, Manitoba Inuit Association

Native Women's Association of No appearances The Northwest Territories

Note: For the purpose of establishing this record of attendance, counsels are considered present whether they attended one or all of the public hearings held over the course of the day at the Chateau Nova Hotel- Main Ballroom (Public #1).

II

III

TABLE OF CONTENTS

PAGE

OPENING CEREMONIES.....1 Hearing #1 Witness: Freda Cardinal, In relation to Stella Regina Cardinal Heard by Commissioner Brian Eyolfson Commission Counsel: Christa Big Canoe Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Laureen "Blu" Waters Gaudio, Violet Mandeville and Curtis Mandeville Clerk: Trudy Mckinnon Hearing # 2 Witness: Cindy Allen, In relation to Marie-Adele Doctor Heard by Commissioner Qajaq Robinson Commission Counsel: Wendy van Tongeren Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Laureen "Blu" Waters Gaudio and Lila Eramus Clerk: Trudy Mckinnon Registrar: Bryan Zandberg..... 56 Hearing #3 Witness: Gail Cyr Heard by Commissioner Qajaq Robinson Commission Counsel: Christa Big Canoe Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Therese Villeneuve, Cecilia Boyd, Kathy Meyer and Lila Eramus Clerk: Trudy McKinnon

Registrar: Bryan Zandberg..... 89

LIST OF EXHIBITS

DESCRIPTION

PAGE

Hearing #1 Exhibits (code: P01P09P0301)

NO.

Hearing #2 Exhibits (Code: P01P09P0302)

Hearing #3 Exhibits (code: P01P09P0303)

Exhibit 1: Social Services document 178

V

Note

The use of square brackets [] indicates that amendments have been made to the certified transcript in order to replace information deemed inaudible or indecipherable by the original transcriptionist. Amendments were completed by listening to the source audio recording of the proceeding. Proper spellings of Dene words were provided by Cindy Allen with respect to her testimony. All amendments were made by Bryan Zandberg, Registrar for the National Inquiry into Missing and Murdered Indigenous Women and Girls, on May 8th, 2018 in Vancouver, British Columbia.

OPENING CEREMONIES

Yellowknife, Northwest Territories 1 2 --- Upon commencing on Saturday, February 24, 2018, at 9:00 a.m. 3 4 OPENING CEREMONIES 5 MR. GEORGE TUCCARO: Good morning, ladies and gentlemen. Welcome to the final day of 6 7 the inquiry here in Yellowknife into the missing 8 and murdered Indigenous women and girls. Yesterday 9 we had Therese Villeneuve say the opening prayer. We would like to say a special thank you to her. 10 Today, we will have two ladies 11 12 come forward to say the prayer. And before they 13 say the prayer, I would just like to acknowledge 14 that the sacred Kulik (ph) has already been lit. 15 We like to say a special thank you to Barb Sevigny 16 who lit the sacred Kulik. And I would like to call on Elders Mabel Brown and Lillian Elias to come 17 18 forward, too, to say the prayer in their own 19 language. And Mabel is on her way. I'll get you to decide who goes first. 20 21 MS. MABEL BROWN: Please, stand. 22 Thank you. Good morning, everyone. It is going to be a good day, today. Let's pray. Our Lord and 23 heavenly Father, we thank you for today, this day 24 25 that you have given us. We are so grateful oh,

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

OPENING CEREMONIES

Lord, God that you have given us this gift of this 1 2 day. You set aside this day for us. And this is 3 the day the Lord has made. Let us rejoice and be glad in it. 4 5 Father, God, I thank you for everyone who is 6 represented here today. Everyone who stands in 7 your presence today will be blessed. Everyone who 8 stands father, God, and come forth, Lord, God. You 9 are going to help them, and you are going to bring out the light in them. Thank you for your blessing 10 11 today. In Jesus's name. Amen. 12 MS. THERESE VILLENEUVE: Good 13 morning, everyone. I am going to say my prayer in my language because it means a lot more to me than 14 15 trying to say it in other dialects. So I will say 16 it in my language. Indigenous language spoken). MR. GEORGE TUCCARO: Thank you 17 18 very much (Indigenous language spoken). Good 19 morning. (Indigenous language spoken). I want to 20 acknowledge, again, the elders who get up and pray and give us that spiritual blessing for each day. 21 22 Just some announcements that we should know about. Today lunch will be at 12:30 to 23 1:30 here in the main ballroom and also at the 24 25 Explorer Hotel in Room (indiscernible) A. Elders'

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

1	room 132. And Health support, once again, the
2	purple shirts are here to offer us assistance if we
3	may need throughout the day. Do not be afraid to
4	call upon them. They are more than happy to help.
5	One-to-one counseling is also available, and you
6	can sign up at the registration desk. And shuttle
7	service is also available from 8:00 in the morning
8	until 9:00 in the evening.
9	Closing ceremony today is expected
10	at 4:00 o'clock or 4:00 o'clock-ish. Metis
11	cultural night starts at 6:00 o'clock at the
12	Explorer Hotel in (indiscernible) rooms B and C.
13	And just a reminder to keep the noise level down to
14	a minimum while families and survivors are
15	testifying.
16	And as you may notice, all around
17	there are tear bags. They are there for a specific
18	reason. If you shed tears of happiness, tears of
19	healing, tears of joy, we ask that you put them
20	there because at the conclusion of the ceremony
21	here, there will be a special burning ceremony that
22	will take care of those tears.
23	Cell phones, we would like very
24	much if you could put them on airplane mode. Just
25	go to settings, and you'll see the airplane mode

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

OPENING CEREMONIES

there. Some people have been trying to put it with 1 2 the sound off, but the sound doesn't respond, and 3 some of the cell phones have been going off. So if you have airplane mode on your phone, and if you 4 5 need assistance, someone will help you, as well. 6 Just ask people in the purple shirts. Somebody 7 will be able to help you to turn it on airplane mode, because it's very important that the cell 8 9 phones are not distracting anyone during their 10 testimony. 11 As this is going to be my final 12 time at the Inquiry, I just want to say a special 13 thank you to our people from the Inquiry, National 14 Inquiry for giving me this opportunity to work with 15 you over the last three days. And I will turn the 16 microphone over now to -- the other two 17 Commissioners are in a special meeting that is 18 going on with the National Commissioner, I think. 19 They had mentioned that they are not here. But we do have a Commissioner of the Inquiry here, and we 20 21 would like to welcome to the microphone 22 Commissioner Brian Eyolfson. Thank you. I will 23 turn it over to you. 24 --- OPENING REMARKS BY COMMISSIONER EYOLFSON 25 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON:

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

OPENING CEREMONIES

1	Thank you. Good morning, everybody. Welcome to
2	our third day, our last day of community hearings
3	here in Yellowknife. I want to acknowledge and
4	thank the elders for starting us in a good way with
5	their prayer this morning, with their prayers. I
6	would like to thank Barb (ph) for lighting the
7	Kulik that's been lit with us here this week.
8	And again, I want to just
9	acknowledge and thank the survivors and family
10	members who have attended here this week and who
11	are here today, those who have shared their truths
12	with us here this week and those that are still
13	going to share today. We have heard some difficult
14	things. It's not always easy to share these
15	truths, but it's very important. So I want to
16	thank you for contributing to the work of the
17	Inquiry.
18	But I think it's important not
19	just for the inquiry, but for all Canadians to hear
20	these truths. So thank you very much for that.
21	And I just want to also acknowledge the strength
22	and resilience of the survivors and families that
23	I've seen this week in coming here and sharing
24	their truths. So I look forward to this final day
25	and continuing to work with you. And I thank

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

Freda Cardinal, In relation to Stella Regina Cardinal everybody that is joining us remotely, as well, for 1 2 following what people are sharing and the work of 3 the National Inquiry. Thank you. 4 Hearing #1 5 Witness: Freda Cardinal 6 In relation to Stella Regina Cardinal 7 Heard by Commissioner Brian Eyolfson 8 Commission Counsel: Ms. Christa Big Canoe. 9 Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Laureen 10 "Blu" Waters Gaudio, Violet Mandeville and Curtis 11 Mandeville 12 Clerk: Trudy Mckinnon 13 Registrar: Bryan Zandberg 14 MS. CHRISTA BIG CANOE: Good 15 morning, Commissioner Eyolfson. I would like to 16 introduce you to Freda Cardinal. Freda will be sharing the story of her sister Stella. 17 Stella disappeared in the summer of 1970. Before Freda 18 19 actually begins to share her story, I would ask 20 that she be promised in. 21 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON: Good 22 morning, Freda. Do you promise to tell your truth 23 in a good way today? 24 MS. FREDA CARDINAL: Yes, I 25 promise.

1 FREDA CARDINAL, PROMISED 2 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON: 3 Thank you. 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: So with 5 Freda today, is Violet Mandeville and Curtis 6 Mandeville. And as we get started, I just wanted Freda to get a chance to introduce herself, tell 7 8 you who her support people here are and a little 9 big about her background. 10 MS. FREDA CARDINAL: I'm Freda 11 Cardinal from Fort Resolution, originally. But I 12 live in Hay River. I work there as a nurse. My 13 support people are -- directly behind me is Violet 14 Mandeville also, from Fort Resolution, and Curtis 15 Mandeville, support person, as well. And he 16 supported me along this journey with gathering information. 17 18 MS. CHRISTA BIG CANOE: Can you 19 tell us a little bit about Fort Resolution? So the community you are from and the background. 20 21 MS. FREDA CARDINAL: It's one of 22 the oldest communities in the Northwest 23 Territories, I believe. It's a very small community, close-knit. We're just about all 24 25 related. From the Boileau clan (ph). I don't

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

I grew up there, moved away, like everybody 1 know. 2 else. Most people, anyway, move away after they 3 grow up to be big people. Yes. 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: And you 5 mentioned you are a nurse. How long have you been 6 nursing for? 7 MS. FREDA CARDINAL: I first started -- graduated in 1985, and left it for about 8 9 ten years, had children, married life and all this, and then I decided that it was my first love. So I 10 decided to go back. So yes. Still nursing today. 11 12 MS. CHRISTA BIG CANOE: I know the 13 reason that you are really here today is to talk 14 about your sister Stella. And what I was hoping 15 you would be able to do is share some fond memories 16 or tell us about some of Stella's strengths. 17 MS. FREDA CARDINAL: I remember 18 the seven years -- like, this picture here is when 19 I was three or four, and she's nine years older than me. And we were close. We were always 20 together. We shared a lot of time together because 21 22 she was my older sister, took care of us. At 23 times, when mom wasn't home, she took care of the 24 three of us, because three of us were left at home, and the rest of my brothers were in school, 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 residential school.

2 And she was a very strong person, 3 good hearted, kind, but at times, very stern. She was very powerful, physically and in her mind. 4 5 Living at home with her, at times, was hard because 6 she would leave. And every time she left, I didn't 7 know why, until I got older and realized that the reason she would leave is because she was going to 8 9 the hospital all the time. She was ill a lot with her epilepsy. And she was on a lot of medication, 10 and it kind of held her back a little bit. 11

12 A lot of people thought she was 13 not with it at times, but if you were really close 14 to her, you would know that she was. It's just 15 that the medication had slowed her down a lot. Yes. And I remember times when -- this one time 16 17 anyway, when she had left. And she was in the 18 hospital, and I remember I fell off this garbage 19 can kids were playing around, and I busted open my 20 forehead. I had 14 stitches, and I cried for her 21 because she wasn't there.

So mom said, "Well, why don't you write her a letter?" So I wrote her a letter. And in it, I didn't know how to spell garbage, so I spelled it, g-a-r-b-i-t-c-h. And when she -- she

1 wrote back.

2 And she said in the letter, 3 "Freda, the next time you write to me, don't swear." And I didn't realize that. I asked my 4 5 mom, and mom didn't say anything. She just laughed 6 it off. We used to do a lot of traveling around 7 our house in the bushes, and we used to call it exploring. We would go pick berries, make little 8 9 huts out in a bush. We would always -- our whole 10 family used to walk to -- it's called "across the portage" because we were poor. We didn't have 11 12 much, so mom would make bannock, carry tea, and we 13 would go out there, and there was plenty of berries 14 back then. Now there's nothing. 15 And we would stay out there all 16 day and pick berries, eat the berries, bannock, and 17 drink tea, and bring some berries home. And I was 18 the youngest, of course, and cranky as hell. 19 That's too far to walk for me. "So pick me up. 20 Somebody carry me." No, no, nobody wanted to. 21 "Walk, walk, Freda. Come on." So she would always carry me on her shoulders, on her 22

23 back. And I remember those times. Every time I go 24 to across the portage I think of her and the times 25 we spent out there. We would go swimming. We did

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

a lot of things together in those seven years that
I remember her.

3 There were times when mom wasn't 4 home, and things got rough with my dad who came to 5 visit once in a blue moon. And there was always 6 alcohol in his system. So she would take us -nearby friends, family, wherever, they would let us 7 8 She would bring us there. She was like our in. 9 mother. And caring for us, making sure that we were okay and not hurt. 10

And those times I remember her at 11 12 home when her friends and family would come over. 13 And they were, like, teenagers. And they would 14 have a dance. Boy, I was so happy because I would 15 get to stay out late and watch them because I was 16 the only one who could play the gramophone. You 17 got to rank it up and then put the records on and 18 play it.

I was the person playing the music, and I would watch them all dance in bobby socks and skirts, and it was fun. And I remember when she always used to take care of my hair. I had long hair, way down past my back. And she would gently comb my hair, put it in braids or whatever she wanted to do, ponytails. You name it.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

And she told me that one time, "Freda your hair is 1 2 so beautiful and curly, wavy. Don't ever cut your 3 hair." 4 I remember that. I kept my hair 5 for a long, long time until -- I don't remember. 6 My daughter was four years old, I think. And then 7 I finally cut it. And I kept that braid. And I always thought of her telling me, "Freda don't cut 8 9 your hair," in a loving way. 10 Yes, she was very there for us all 11 the time. Every time we would play music and 12 stuff, I always hear the song in my head and when 13 it played, I cried for her. Everything is 14 Beautiful by Ray Stevens was our song. I heard it 15 for years. I listened to it for years. And it came to a point where I had to stop listening to it 16 because it hurt so much, and it brought back so 17 18 many memories and hurt. 19 And I always think, she would tell me, "Freda don't cry. Don't cry." She was always 20 there for me, going to school, she'd carry me to 21 22 school. When I was bullied, she was there. She 23 was there for me and she would always tell me, 24 "Don't cry. Don't cry. It's okay. I'm here."

25 And all these years, every time I think of her.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 And I crv. And I hurt. And I miss her. Ι 2 remember those words, "Freda don't cry." 3 It was amazing how such a young 4 person had to take care of us as we grew up when 5 mom wasn't home. We weren't a perfect family, but 6 I remember her strength. You know, she would be bullied because everyone thought that she wasn't 7 with it so much, and she fought back and she was 8 9 powerful. And I remember she would fight with my 10 brothers. And she would beat them up, too. Or any other boy around or teenager that was there that 11 12 would bully her. She would fight right back, right 13 now.

14 And I remember her fighting a man, 15 my dad, when he was trying to bully us. And he 16 only came to visit whenever he pleased. And she 17 fought with him. And she showed him that hey, 18 we're strong now. We're not children anymore. I'm 19 not a child anymore. You can't bully me or my 20 siblings. And he left again. She scared him off. 21 That's how strong she was. And I remember when she 22 would go away at times, "Did you go to the hospital 23 vet?" 24 "No I was at school." She went to

25 residential school, too. And she was, I guess,

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

abused at residential school, as well. 1 And she 2 used to talk about those things, and I didn't 3 understand because I was just a child. And I never went to residential school. So I didn't know what 4 5 that was all about. And there were times, I 6 remember, we used to do crazy things. And she would sit us -- I remember we used to make toffee. 7 She made toffee for us because we weren't allowed 8 9 to.

10 She would get out the big cast 11 iron frying pan and put the brown sugar in it and 12 cook it on the stove. And of course, she always 13 had seizures. So this one time she was making the 14 toffee, and she slipped and had a seizure at the 15 same time. And when she dumped the frying pan 16 outside, it fell on the porch, on the floor and she 17 put her hand in there when she had her seizure and 18 burned her hand.

And I remember when she went to the hospital and they had to give her a skin graft, and it was in the shape of a heart. The shape of a heart on her hand, the scar. And I'll never forget that. She showed me where on her leg that they got the skin from. She explained everything to me so I could understand because I thought it was just

1 something she drew on her hand, you know.

2 And I remember for Christmas, her 3 and I got -- and she gave it to me. And it was a little cross. You look inside and you can see our 4 5 Father in there, the prayer, in little, tiny 6 letters. I don't know how they made it, but it was a cross, and you look inside, and you can see our 7 Father in there. That was so cool, so neat. 8 Ι 9 kept it for years and then lost it. I don't know 10 what happened to it.

11 Like, there are so many memories 12 that I have of her that, you know, her as a human 13 being, very beautiful person. And for her life to 14 be so short and gone. I know for a fact that she 15 would have loved to have been a mother, as she was 16 pregnant, six months pregnant. I'm sure she would have been the best mother that she could be. 17 But 18 that didn't come to light at all.

When I was 19, I had my first child. And then, again, all these memories come out again. And I think of my sister, and she would have had her child when she was 19. You know, just about everything that you do in life comes up again and again and again. And my daughter had her first child, my granddaughter, when she was 19. And

again, you know, it brings out -- it's not bad. 1 2 It's good. It's good thoughts and memories and you 3 know, I often think she would have been happy to be 4 an aunt, a great aunt. 5 Like, I'm a great grandmother now 6 and my great granddaughter -- my granddaughter had 7 her when she was 18. And it brings it out again. And there's five generations of us -- or four 8 9 generations of us. And had she been here, I'm sure 10 she would have enjoyed sharing with me and us sharing together how many nieces and nephews I 11 12 might have had. Who knows? Great nieces and 13 nephews, as well. 14 It sticks in your mind forever, 15 and it will never go away. There will never be 16 closure. I will miss her forever. Not only me, 17 but my family, her friends, the community. 18 Everybody knows what she was like. MS. CHRISTA BIG CANOE: So before 19 20 we actually start talking about when Stella 21 disappeared, can I just ask a couple questions in 22 relation to your sister's epilepsy? Because you 23 had mentioned to the Commissioner that she was on a 24 lot of medications and had to go to the hospital. 25 I know you were a kid, but when

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

you say she was on a lot of medicines, what did she 1 2 have to take in order to not have seizures or to 3 have life without too many seizures? 4 MS. FREDA CARDINAL: She to have -- you mean you want the names of them? I don't 5 6 I forgot, but they were old-timer meds. know. 7 Like, not up-to-date, if I can remember now. But at least one for her seizures she had to take 8 9 Dilantin. And she took these medications every eight hours. And even if she didn't miss, she 10 would still have seizures. 11 12 And there were times, I remember, 13 before she goes into a seizure, she would either 14 have this little yell, a little voice that would 15 come out, a high pitched sound, or she would sit in 16 one place and stare. And sometimes if you were 17 paying attention, and this was happening, there was 18 always a sign before she would have a seizure. And you would say, "Stella, Stella," you know? And she 19 would, like, come out of it. It was like she would 20 21 come to, just like she was in a trance. She would 22 come out of it, and it would be fine. 23 But if you didn't, she would go 24 into a seizure. And if she missed her medication, 25 she would seize even more. And when she goes into

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 a seizure, she had grand mal seizures, she would 2 sleep for at least two to four hours, depending. 3 And without that medication, she would not last too long because she would be sleeping. She gets up, 4 and she's so tired from this. And it would take a 5 6 long time for her to kind of get back into her 7 healthy, jolly self again. 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: And we 9 know that the time that she disappeared, you were 10 telling the Commissioner, she was pregnant. So in terms of having the medication while she was 11 12 pregnant or trying to minimize that, I imagine that 13 was pretty important for her, right, to make sure 14 she was on a fairly regular schedule with her 15 medicines? 16 MS. FREDA CARDINAL: Yes. 17 MS. CHRISTA BIG CANOE: And then 18 the only other question is, you talked about how 19 people -- so this was back in the late '60s, and I don't think people understood as much about 20 21 epilepsy or what was happening. 2.2 MS. FREDA CARDINAL: Exactly. 23 MS. CHRISTA BIG CANOE: Was there a lot of stigma around it? 24 25 MS. FREDA CARDINAL: Yes. That's

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

1 why she was, kind of, bullied. And the kids in 2 school would bully me and say, "Your sister has 3 fits," and stuff like this. And I would tell her, 4 and I would cry. It would hurt. And I would tell 5 her.

And, "That's okay. Don't cry. Never mind." And sooner or later, she would get back at them. But yes. These were life sustaining drugs she was on for these grand mal seizures.

10 If she missed more than a day of medication, more than 24 hours, she would continue 11 12 to seize. Then she would seize up because seizure, 13 sleep, seizure, sleep, more seizure, seizure, 14 seizure. And she would automatically have a heart 15 attack because all your muscles tense up. And a lot of times she would be blue around the mouth 16 17 because she wasn't breathing, no oxygen. So it 18 wouldn't take long for her to succumb to her death 19 if she was without the drugs.

MS. CHRISTA BIG CANOE: I want to turn your attention to when she actually disappears. Can you give us a little bit of the background leading up to what happens or before she actually disappears? And you do this with as much detail as you recall or how you are comfortable

1 talking about it.

2 MS. FREDA CARDINAL: Well, she 3 came back from Council (ph) hospital and went to St. Anne's Hospital in Fort Smith. That's where 4 5 she was. And met up with our cousin who she went 6 to visit with her at Long Island (ph). That's near 7 Fort Smith, 50, 60 clicks south of Fort Resolution. Her husband was out there manning the tower, so my 8 9 sister went out there to visit with her. She 10 invited her over there. So they went.

From there, from all the research 11 12 I've done into it, found out that she went missing 13 -- where she just went missing. And there was 14 almost no rhyme or reason. They did searches and 15 stuff, but I don't think they did enough. They 16 said in the coroner's report that all these witnesses and stuff spoke out and what not. 17 And 18 the RCMP didn't do a good enough job, I think, at 19 communicating.

20 Communication is a big, big 21 important issue when it comes down to anything, 22 anything. Because they did not communicate to our 23 family that this had happened. And apparently my 24 dad was living in Fort Smith at the time, and he 25 heard it off the street. That's how he got to

1 And my mother had to hear it from Father know. 2 Menez (ph) in Fort Resolution. 3 Where were the RCMP at this time? Why did they not communicate to us? And why did 4 5 the doctors not communicate to anyone that my sister has seizures, needs medication. You know, 6 7 the welfare of this young lady was not taken care of properly. That was not communicated, as well, 8 9 to anyone until this coroner's report. Only then, 10 a lot of these things came out. MS. CHRISTA BIG CANOE: And I will 11 actually pass the copy to the Commissioner here. 12 13 But just so we're clear, the coroner's office -- no 14 one ever found Stella. 15 MS. FREDA CARDINAL: No. MS. CHRISTA BIG CANOE: There was 16 17 never a body that the coroner's officer actually 18 examined, was there? 19 MS. FREDA CARDINAL: No. So when I heard there was a coroner's inquest, I thought to 20 21 myself, "Hey there is no body. Why are they having 22 a coroner's inquest?" They should have gone 23 another route, I feel. But that never happened. 24 Instead, they had a coroner's inquest. 25 And immediately after -- because

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

it was in, like, November, and this incident with 1 2 my sister was in June. So, like, they didn't have 3 time to investigate. Like, there was no proper investigation as well. And who is heading this? 4 Who is involved? Like, Renewable Resources. 5 I 6 mean, there was so many inconsistencies in this 7 whole thing that I found it to be just so not right. Not right to be dealing with a person's 8 9 life like this. And not only the person, but the 10 family, the community as a whole. Everyone needs to be on board 11 12 here, you know? All the government programs that 13 they have out there -- that they had or they should 14 have had, that I hope they have now. 15 MS. CHRISTA BIG CANOE: So I am 16 looking at this very large, heavy package. And it 17 is dated, so we are going to pass it to the 18 Commissioner. But it will go into exhibit in a PDF 19 format because the paper is fairly delicate. But before I hand it to him, I just want to point out a 20 21 couple of things. You have seen this; right? 2.2 MS. FREDA CARDINAL: Right. 23 MS. CHRISTA BIG CANOE: You have 24 been looking at this, and you had assistance locating this? And was it Curtis who helped you 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

1 get this? 2 MS. FREDA CARDINAL: No. 3 MS. CHRISTA BIG CANOE: No. So 4 this was -- how did you come to this document? 5 MS. FREDA CARDINAL: Well, I came 6 to Yellowknife -- I don't remember the officer's name or the -- the RCMP called me up one day and 7 said they wanted DNA testing done. And I asked, 8 9 "Why. Is there something I should know?" And they 10 said for future reference concerning your sister Stella. I said, "Okay." 11 12 So I came here, and I did the 13 testing, and this is when I came across this. The 14 RCMP told me that -- because I said how can I get 15 some information? It's called ATIP. I guess you 16 can get it on the computer, off the Internet. And 17 he said also some more information you can get, he said, "The coroner's office and that is where you 18 19 can get some information. It's public review and I'll set up a time when you come here and you go 20 21 over there, and you get your copy." So I did. 2.2 MS. CHRISTA BIG CANOE: So you are 23 correct. The inquiry was public. And so if it was 24 public, you were able to access the document because it was public. And I notice, and you have 25

seen this, but I have noticed that the index to 1 2 witness lists 40 witnesses. 3 MS. FREDA CARDINAL: Right. 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: So at the 5 time of the inquest, which you have explained to 6 the Commissioner, was in November, so about six months after you sister went missing. About 40 7 people were interviewed to find out what possibly 8 9 happened. 10 MS. FREDA CARDINAL: Right. 11 MS. CHRISTA BIG CANOE: And this 12 was all without there ever being a body or your 13 sister found? 14 MS. FREDA CARDINAL: Right. Not 15 even a piece of item that belonged to her. 16 Nothing. 17 MS. CHRISTA BIG CANOE: So having 18 reviewed the document and learning more, kind of, 19 you have learned more about the events that happened when she disappeared because of your own 20 21 advocacy, because of going out and trying to find 22 information; right? 23 MS. FREDA CARDINAL: Right. 24 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so you have explained to the Commissioner your sister was 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

visiting family out at a lake, out at a tower. 1 Can 2 you explain what you mean by "tower" just so --3 MS. FREDA CARDINAL: It's a fire 4 watch tower where they hire someone. And they go 5 out there for Renewable Resources, and they radio 6 in fires, there's a tower. You go up there and 7 you're looking around and you spot a fire. Then you radio it in to Renewable Resources, wherever 8 9 you are closest to, that would be Forth Smith. And you would always have to have 10 It was all battery-operated radios, so 11 batteries. 12 Fort Smith should know that all these places need 13 to have all their batteries, everything that you 14 need to live out there. And you can't just walk 15 off. There's no roads off of there. There's no 16 bridge. It's an island in the middle of a 17 18 river. So you have to have a lot of -- what do you 19 call it? They have to provide you with everything that you need in order to run it properly, in order 20 21 for them to know. So batteries was a big issue there because they couldn't radio back to Forth 22 23 Smith because the batteries had gone dead. 24 But apparently Fort Smith, it said in there that they knew that the batteries were low 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

but did not bring any until this event happened. 1 2 MS. CHRISTA BIG CANOE: I know we 3 are kind of piecing it all together, but so your sister is visiting family. And one of the family 4 5 members' husband is the person responsible for the 6 fire tower. This was the person hired. And so, you know, there is an assumption that if you are at 7 8 the fire tower, you have an ability to communicate. 9 So your sister is out there, and then she runs out 10 of medication at some point? MS. FREDA CARDINAL: Yes. 11 She 12 runs out of medication. And then apparently the 13 pilots came there, never brought any batteries, but 14 dropped them off. And they were given a letter to 15 give to the doctor to write a prescription. And he 16 was to bring the medication back because he was 17 coming back the next day, supposedly. But that 18 never happened either. And the doctor didn't 19 communicate to anyone that she needed this medication immediately. So she was without. 20 21 MS. CHRISTA BIG CANOE: So she is 22 out on the land, she doesn't have access, but at 23 one point, the pilot comes in, they have a 24 conservation, and they are supposed to be bringing batteries, too. So batteries and medications? 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

27

1 MS. FREDA CARDINAL: Right. 2 MS. CHRISTA BIG CANOE: And they 3 do not come the next day, and we do not know why. I could be wrong, but I do not think it is known 4 5 exactly why they did not come back the next day. It was not a weather issue? 6 7 MS. FREDA CARDINAL: No. It wasn't a weather issue. I think they felt a fire 8 9 somewhere -- I don't think it was too close. But that was the number one priority. 10 MS. CHRISTA BIG CANOE: So in the 11 12 interviews, people talk about what they recall or 13 how your sister was starting to act or react as she 14 did not have medication. 15 MS. FREDA CARDINAL: Right. 16 MS. CHRISTA BIG CANOE: She was 17 having some --18 MS. FREDA CARDINAL: 19 Hallucinations. 20 MS. CHRISTA BIG CANOE: Yes. So 21 she was having some different symptoms. What were 2.2 those? 23 MS. FREDA CARDINAL: 24 Hallucinations, deliriums, didn't sound like her when she's without medication, that I know. 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

1 MS. CHRISTA BIG CANOE: And at one 2 point they figured that the helicopter is coming 3 back and going to land that day. What happens? Like, when is she last seen? What is she doing 4 5 when she is last seen? 6 MS. FREDA CARDINAL: Well, 7 apparently she had some seizures -- a seizure, 8 whatever, and started to develop them more and more 9 throughout these nine days that she was without 10 medication. And hallucinating and what not and playing hide and seek behind the trees. And she 11 12 went down to a water hole with the couple to go get 13 water to bring back to the cabin. And she never 14 returned. 15 They said she had a paper shopping bag with items in it and all her clothing. And it 16 rained that evening. Now, don't you think someone 17 18 would have found something because the paper bag would break? It would be strewn out somewhere --19 20 like, I mean who is going to be carrying all this 21 stuff in their arms in the rain or whatever. 2.2 Like, I mean, is she going to know 23 if this is what's happening with her? Is she going 24 to know enough to pick up the items and whatever and carry on wherever she was going; right? 25 No.

But they never found not a trace. Not a trace of
her. She just disappeared.

MS. CHRISTA BIG CANOE: And in terms of -- like, what were the things they did find in terms of -- I know a number of witnesses -a lot of similar questions were asked of different witnesses. But a lot of witnesses -- like, there are conversations throughout whether there was some blood on trees or in places.

10 MS. FREDA CARDINAL: Yes. Like, 11 when they had searched, these witnesses said when 12 they were on the search, one had seen -- some had 13 seen blood on a wooden bed. Some had seen bloody towels in the garbage nearby. Some had seen blood 14 15 on trees that were nearby, as well, and I don't 16 know. They never really knew what -- they never 17 investigated that.

18 They just said that these 19 witnesses said these things, but there was no follow-up on it, I don't think, ever. And I don't 20 21 know. And they said where she was last, there was 22 a fire within 15 minutes of them leaving her there. 23 Because they figured she was going to come back, as 24 well. But there was a fire in that area where she last was, within 15 minutes of her being there. 25 So

an area was burned where she was. But still no 1 2 sign of her or any items or any cans. Cans won't 3 burn. Bones won't burn in such a light fire. 4 They searched. They dug. Yes. 5 They dug up holes. They dug a few places and stuff 6 but they never did -- the checked that water pond 7 and whatever. I guess it wasn't very deep and whatever. They looked for tracks. And at some 8 9 point someone said that there was tracks on the 10 moss. I don't think you can make tracks on moss. But you definitely can on the mud that was around 11 12 the little pond, but they never ever did 13 investigate those tracks, as well. They never said 14 whose it was. 15 They just said there were tracks

there and there were only three people there. 16 So whose tracks were they? They didn't investigate 17 18 that. They didn't say which direction it went or 19 anything like that. And they had helicopters come 20 around searching this way and that way. And the only reason the helicopter came that day was 21 22 because he saw that fire, the smoke from that fire. 23 So he came there and found out that this was 24 burning, and that's how they started getting people there to fight that fire in that area. 25

And they also got dogs out there -1 2 - a dog and his master. But the funny thing is, 3 when I read all these witnesses' statements that when they brought the dog out there, they did not 4 5 search the immediate area with the dog. The 6 helicopter dropped the dog and his master off over 7 there, searched an area, they picked him up, brought him to another area over there. 8 9 Why was he not searching the 10 immediate area where she was? If they are looking for a person, they're going to need some item or 11 12 whatever to find this certain scent. But there was 13 no, nothing. No items left around. But she was in 14 that cabin, so the dog is going to find her scent 15 there, and from there go. And I'm sure he would have smelled her tracks if those were her tracks 16 over there and followed and so on and so forth. 17 18 But that never happened, as well. 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: In terms 20 of the cabin, in the inquest, there is mention of 21 the fact the door was being locked and that it was 22 being nailed shut because the family members were 23 concerned she was going to wander out in the night 24 as her hallucinations and stuff got worse. So they

25 nailed the doors shut so people could not come and

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720
1 go. Do you recall that or can you share a little
2 bit about that?

3 MS. FREDA CARDINAL: Yes. Well, 4 my cousin was afraid of bears and stuff that might 5 wander and enter the house. So her husband, Joe 6 (ph), spiked the doors shut. I don't know how many spikes they had in there or how long they were, how 7 far in they were, or anything. None of that was 8 9 released, none of that information. But apparently, he nailed the doors shut or spiked it 10 shut. And then they played cards until 4:00 11 12 o'clock in the morning. They went to bed. 13 At 5:00 o'clock, at one point, they said she woke them up at 6:00 o'clock -- or 14 15 5:00 o'clock and asked to go outside because she 16 saw some people outside and wanted to go out there 17 and see these people, these men that were out 18 there. And she wanted to go home with them. 19 And before that, in a statement, 20 they said that they had all sharp instruments, 21 everything, knives and anything that you can hurt 22 yourself with, because they were afraid that she 23 might hurt herself. So everything was hidden under 24 their bed, apparently. And at 6:00 o'clock in the morning, she was asking to open the door. So she 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

was given a hammer and very shortly after that, she
 had the door open.

3 Well, if they were afraid of her 4 hurting herself or anybody else or anything, like, 5 why did they give her a hammer after they hid 6 everything else? That was never investigated. Ι don't understand that. And yet, she opened the 7 door, and she was outside. She peeked outside, 8 9 came back in. They had breakfast. She didn't have any, and then from there, she went out. And she 10 asked them to come with her, and they said, "No. 11 12 This is too far."

13 And they said she said she was at 14 Mission Island which is close to Rez (ph), and we 15 go there for picnics all the time. And they tried 16 to explain to her where she was, and she wouldn't 17 comprehend that, apparently. And then she had a seizure. She hurt her head. She had a cut on her 18 19 head. And then they decided to go out for water at 10:00 o'clock in the morning. And then about a 20 21 quarter after -- after they went to the pond, got 22 the water, my sister was out there. She was never 23 to be seen again. 24 There was that fire there which

25 brought the helicopter, apparently, at 1:00 o'clock

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

in the afternoon. And he brought the medication 1 2 and the batteries, I guess, I think. But it was 3 too late. She didn't have a chance to take the medication. So they said they brought it back to 4 5 Fort Smith. 6 MS. CHRISTA BIG CANOE: And you have learned all that mostly from what is in this 7 public inquest? 8 9 MS. FREDA CARDINAL: Right. 10 MS. CHRISTA BIG CANOE: You, obviously, like, you have expressed that you think 11 12 there are some inconsistencies, and you have a lot 13 more questions than what was answered in that 14 process. 15 But one of the things I want to 16 ask you is, what is the finding? What does the 17 inquest -- so there are jurors that listen. They hear these witnesses. There is some medical 18 19 evidence. What is the decision, at the end of the 20 day, in this inquest of what happened to your 21 sister? 2.2 MS. FREDA CARDINAL: Misadventure. 23 Death by misadventure. How do they know she is 24 dead if there is no body? I don't understand that. I don't even understand why they had a coroner's 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727

inquest in the first place. But yes. Death by 1 2 misadventure, which I totally find hard to believe. 3 I have also read the police 4 report, which was available to me at one point. 5 And I read, and that too was about this thick. And 6 I read about this much. I got sick to my stomach. 7 I had a new baby. I didn't have any support with 8 me. And my understanding was, I just had that one 9 sitting and once I left that seat, it wasn't 10 available to me anymore. It had to go back to Ottawa, which is what I was told. 11 12 And once I went home, I felt sorry 13 for years after, like, I should have read the whole 14 thing, you know? But I read only so far. And that 15 information in there that I read a lot of it is in 16 this inquest and a lot more, which is why I find a lot of inconsistencies and stuff in the inquiry. 17 18 And after that, I tried to --19 MS. CHRISTA BIG CANOE: When was 20 that, that you saw the file? That might help. 21 MS. FREDA CARDINAL: 1990, in 22 November. And then later on -- I don't remember 23 when that was. And I tried to get ahold of the 24 file again and they said, "No. You can't have it." 25 And I asked, "why?" I said, "I

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

was allowed to read it once. Why can't I again?" 1 2 And they said, "well, that's 3 because of confidentiality." What confidentiality? I could blab my mouth off if I wanted to now 4 5 because --6 MS. CHRISTA BIG CANOE: Because of 7 the first time you saw it. But did they also 8 explain to you that there had been, maybe, some 9 changes in law, privacy law? 10 MS. FREDA CARDINAL: Yes. I said, 11 "Well, how come I can read everything, names and 12 everything in the coroner's inquest and the same 13 names are in the police report. What is the 14 difference?" Well, apparently there are different 15 privacy legal issues there with the RCMP, the 16 federal government, and everyone has their own 17 privacy laws. 18 MS. CHRISTA BIG CANOE: Yes. And 19 some jurisdictions, when there has been a finding by the coroner's office or a chief examiner of 20 21 death, it will often result in the police file 22 being closed. But is the police file closed now, 23 that you are aware of? 24 MS. FREDA CARDINAL: No. I still kept on bugging them with the help of Curtis here, 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

my information guy. And we questioned, and they 1 2 gave us a little summary, like a four-page summary 3 of a police report. And I know the police report is bigger than that, you know? And it's almost 4 5 like he gave us the same information that's in the 6 coroner's inquest, but I know there's more to it 7 than that. MS. CHRISTA BIG CANOE: And so is 8 9 it open? Is it closed? Have they explained to you 10 where it is at since there has been a finding of her death? 11 12 MS. FREDA CARDINAL: It's open, 13 but it's just sitting there. I don't know what the 14 word he used but --15 MS. CHRISTA BIG CANOE: Are they 16 actively investigating it right now? 17 MS. FREDA CARDINAL: Oh, it's 18 inactive. It is just sitting there collecting 19 dust, kind of thing. 20 MS. CHRISTA BIG CANOE: So it 21 remains as an unresolved police file, but in the 22 Northwest Territories there is a coroner's inquest 23 that makes a finding of death by misadventure? 24 MS. FREDA CARDINAL: Right. 25 MS. CHRISTA BIG CANOE: So,

> A.S.A.P. Reporting Services Inc. 564-2727 (416) 86

1 obviously, you have more questions than what the 2 investigation or the inquest had and more questions 3 about what is known in terms of what happened to 4 your sister or some of the details. 5 MS. FREDA CARDINAL: Yes. I still 6 have a lot of unanswered questions that I know can be answered, but it has just not happened. 7 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: In terms 9 of -- and again, I know you were young when your sister Stella went missing --10 11 MS. FREDA CARDINAL: Right. 12 MS. CHRISTA BIG CANOE: But you 13 had said -- and I just really want to go back to 14 this point because you have said there were 15 searches, they looked in the pond, there was a 16 number of things that were done to, actually, at 17 least, initially look for your sister. 18 But you were talking about 19 communications. The fact that nobody was actually communicating to the family about what they were 20 21 doing. Can you tell us a little bit more? Like, 22 you said your dad found out on the street. You mom 23 found out from the priest. 24 MS. FREDA CARDINAL: Yes. 25 MS. CHRISTA BIG CANOE: What were

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

1 the next steps after you first found out Stella was 2 missing? Who was in communication with you, sort 3 of, moving forward or up to the inquest? 4 MS. FREDA CARDINAL: Nobody. 5 There was just no communications whatsoever. 6 Apparently, police told whoever, the priest, and I 7 don't know. There was just a lot of hearsay and 8 stuff. 9 MS. CHRISTA BIG CANOE: Did the family actually participate? Did your mom or 10 daughter, are they a witness in this? 11 12 MS. FREDA CARDINAL: My mother is. 13 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so she got to, actually, provide a little information? 14 15 MS. FREDA CARDINAL: A little bit, 16 yes. 17 MS. CHRISTA BIG CANOE: Now, you 18 are a nurse, and you have been a nurse for years. 19 So much like you have come to the information about your sister's disappearance, you have come to a 20 21 better understanding of epilepsy and medications 22 and really, I think --23 MS. FREDA CARDINAL: Right. Back 24 then I just knew when she had a seizure, we knew what to do because it was so frequent that it was 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

nothing. We weren't scared. The first time I used 1 2 to be scared a bit. But after that, I grew into 3 I knew what to do and how to react to help her it. 4 and, you know, just so that she would recover 5 faster and whatever. Although, we had nothing, you 6 know. But just to watch and you had to be there. 7 And now I know. I know all the ins and outs of it. Like, I mean, I never knew 8 9 back then that she could die from it because as a 10 child, you don't know about death and stuff. Well, she never died before, so how am I supposed to know 11 12 that, that could happen? But now I do. And that 13 was never looked into, investigated into that she 14 will succumb to her death in epileptic fits, it's 15 called, where you keep on having seizures over and over and over and over. 16 17 MS. CHRISTA BIG CANOE: There were 18 some findings or recommendations -- I'm sorry --19 out of the inquest? 20 MS. FREDA CARDINAL: Yes. 21 MS. CHRISTA BIG CANOE: In relation to a couple things. Do you recall what 22 23 those were? 24 MS. FREDA CARDINAL: That the RCMP 25 should communicate with families immediately before

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

word gets out on the street. Because that always 1 2 happens. And the first responders are usually the 3 RCMP, but they never communicated that. There was no, nothing else. 4 5 There was no other -- the 6 Renewable Resources should be up-to-date with They should communicate better. They 7 everything. should have sufficient needs at these towers. 8 Ι 9 don't know. But now we have a lot more, a lot more groups and organizations and more help these days 10 that I hope today, and in the future, that this 11 12 doesn't happen anymore. On the 13 MS. CHRISTA BIG CANOE: very last page, Commissioner Eyolfson, there is the 14 15 decision of the jury and the coroner. And there is 16 a list of recommendations. Just so everyone knows 17 what I am doing, he has the copy there. I am just 18 giving you that same last page. 19 MS. FREDA CARDINAL: Okay. There 20 is a lot of information to remember. 21 MS. CHRISTA BIG CANOE: It is. But when you were just talking about that the next 22 23 of kin be notified first, that is one of the 24 recommendations? 25 MS. FREDA CARDINAL: Yes.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

"Hospital and medical authorities take more 1 interest in people in such a case of Stella 2 3 That Forestry have spare batteries and Cardinal. radio on hand at isolated towers. RCMP should have 4 5 had more experienced men for ground search" (as 6 read). 7 MS. CHRISTA BIG CANOE: So 8 interestingly, this is an inquiry -- inquest. 9 Sorry. Back in the '70s. But a couple of the things -- so you know, you may have concerns and a 10 lot of questions, but a couple of the things they 11 12 actually recommend back in 1970 make a lot of 13 sense. Like, the next of kin should be notified 14 sooner. 15 MS. FREDA CARDINAL: It makes a 16 lot of sense today, too. 17 MS. CHRISTA BIG CANOE: Exactly. 18 That the hospital and medical authorities -- and 19 they say in case, "more interesting people such as the case of Stella Cardinal," (as read) because 20 21 back then that whole stigma --2.2 MS. FREDA CARDINAL: Right. 23 MS. CHRISTA BIG CANOE: But even 24 in the '70s, they recognize the need to address the types of issues she was having and the lack of 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

1 medication. And I mean, it seems pretty obvious 2 that the spare batteries in a tower that is 3 designed to be a communication centre for fires have batteries. So do you feel -- like, whatever 4 5 your other concerns are with the fact that an 6 inquest was held, although there was no body, do 7 you think that some of the recommendations they 8 made, made sense and should have been helpful? 9 MS. FREDA CARDINAL: Exactly. 10 Yes. The RCMP never notified us. They never notified the next of kin right away. 11 The doctors 12 didn't communicate the health needs of my sister. 13 And RWED (ph) didn't have the batteries at the 14 tower. 15 MS. CHRISTA BIG CANOE: Just for 16 anybody who is not from here, what does RWED stand 17 for? Do you know? 18 MS. FREDA CARDINAL: I forgot. 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: It is 20 okay. It is the renewable resources. And 21 wildlife. 2.2 MS. FREDA CARDINAL: Wildlife 23 something or other. 24 MS. CHRISTA BIG CANOE: They were the folks that were in charge of the fire towers 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

and, like, sending out messages to deal with --1 2 MS. FREDA CARDINAL: And hiring 3 the people to work up there. Yes. 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so we 5 know you still have a lot of questions, and you 6 have provided us a lot of information, but I want to actually provide you an opportunity to share 7 with us some ideas and recommendations and, 8 9 specifically, about how you came to information. 10 I'm so struck by how much work you have had to do to find out as much information 11 12 about you sister and that not everybody has the 13 time or has the tenacity to keep going after 14 information. So I am wondering if you can even 15 share some tips with other families about how you got things or what you had to do in order to make 16 sure you were finding out information and where you 17 18 got help from? 19 Because there is a good part of this story about how you can lean on others to get 20 21 help. And that might help other families know what 22 they can do, too. 23 MS. FREDA CARDINAL: Yes. Well, 24 on my journey, I just hounded and hounded and hounded the people. I asked questions everywhere I 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

went. And trying to find out where to get 1 2 information, where to get files from and all this. 3 And then all of a sudden this guardian angel popped up: Curtis Mandeville. He helped me with a lot of 4 5 this last part of the journey to today, to help me 6 get all of this information and stuff. And yes. A 7 lot of telephone calls. 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: And Curtis 9 is here in a support capacity, but I understand his current job is actually to help families find 10 information? 11 12 MS. FREDA CARDINAL: Right. 13 MS. CHRISTA BIG CANOE: So do you know what his title is? Besides that information 14 15 guy? Is he the family information liaison coordinator? 16 17 MS. FREDA CARDINAL: Yes. 18 MS. CHRISTA BIG CANOE: So when 19 the inquiry came out and announced different provinces and jurisdictions would have additional 20 21 money dedicated to family liaison units that would help families find information, you found 22 23 assistance. But I think you guys probably knew 24 each other even before that; right? 25 MS. FREDA CARDINAL: We never did

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

1 speak about my sister's case at all. Never. 2 MS. CHRISTA BIG CANOE: But the 3 help you are getting now from Curtis, is, actually, 4 something other families can access, too; right? 5 MS. FREDA CARDINAL: Exactly. 6 MS. CHRISTA BIG CANOE: So you 7 come in with all this tenacity and all this information, but now you have someone else who can 8 9 help you get some information. 10 Right. MS. FREDA CARDINAL: 11 MS. CHRISTA BIG CANOE: And has 12 that been helpful? 13 MS. FREDA CARDINAL: Very, very, very helpful. We need more. We need more out 14 15 there to help all the families who are in need and 16 don't know what avenue to take and where to go. 17 But I was already on the road trip so, you know. 18 He just pointed me in the right direction, as well. 19 Like, I was going all over the place. He just said, "Hey. Let's go this way." 20 21 And we got there, and we got a lot more information 22 than what I would have done by myself. 23 MS. CHRISTA BIG CANOE: No. And 24 that is great because I think sometimes we are always focusing on what is not happening, so when 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

we can recognize what is happening well or how we 1 2 can make it better, this might be one of those 3 examples.

4 Would you agree with me that 5 having the type of resources that actually are 6 dedicated to helping families get the information they need, so it is kind of being test driven here 7 when they announced the Inquiry and special 8 9 funding. But would you, as a recommendation, say now we need to do this moving forward? It can't 10 just be short-term that provinces and territories 11 12 actually have to continue to provide these 13 resources.

14 MS. FREDA CARDINAL: Yes. 15 Exactly. We need these resources and other 16 resources. Like, I mean, that can help us 17 communicate properly in every aspect. Like, I 18 mean, there are a lot of resources out there: 19 Different group of people, different societies, councils. Like, we all need to work together in 20 21 order to get things done or to get information to 22 like -- communication is a big, big thing. And I 23 know there are groups out there, but we all have to 24 communicate and come together. 25

MS. CHRISTA BIG CANOE: In that

(416) 861-8720

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

same way, are there ideas and recommendations for 1 2 the Commissioner or the Commission, in general, 3 that you have that you think would be helpful? I know it is a big question. 4 5 MS. FREDA CARDINAL: I'm stumped. 6 I had it, but it passed in my head. I had it written down there somewhere. 7 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: Maybe let 9 me help you out a little in terms of asking more specific questions, if you are okay with that? 10 MS. FREDA CARDINAL: Okay. 11 12 MS. CHRISTA BIG CANOE: You were 13 just talking about how if organizations and 14 everyone was working together better, so we now 15 have this (indiscernible) office. But are there other ways that different services could 16 communicate with each other so that when you are 17 18 communicating together, there is a better way for 19 everyone to know what is happening? Like, if there was some type of coordinator or someone that, at 20 21 least, in the Northwest Territories --2.2 MS. FREDA CARDINAL: I don't know, 23 but I was thinking about investigative services, 24 like, I mean, I hope we have a society of some sort of investigators that would help some cases that 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

are still open. You know, maybe there is hope out 1 2 there. Who knows. And I think a lot of times, 3 too, that when you are looking for a person, they should invite the rangers in as well. I would like 4 5 to recommend that. 6 I have been a ranger since 1996 because I thought, you know, if anybody ever went 7 missing, I would advocate and get the government to 8 9 get the rangers involved because they know the land. They are experienced people. They can live 10 out on the land no matter what the weather may be, 11 12 and they can be out there and be of a lot of help. 13 So I have been a ranger since 1996. I haven't been active in the past few years 14 15 since I moved back to Hay River, but yes. That is one of my -- because they are everywhere. They're 16 all over Canada. And they know their areas more 17 18 than anybody else does. 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: In terms of the rangers recommendation, just so if people do 20 21 not know who the rangers are, can you tell me a 22 little bit about who the rangers are? 23 MS. FREDA CARDINAL: The rangers 24 are a group of people who are to protect Canada. We are the frontline people and so if there is 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

anything that happened, we are, kind of, like the 1 2 scouts to the foreign people who are going to come 3 to our land and help us keep sovereignty; right? 4 MS. CHRISTA BIG CANOE: The 5 rangers are trained, though; right? 6 MS. FREDA CARDINAL: Oh, yes. We 7 are trained. 8 MS. CHRISTA BIG CANOE: They are 9 trained in the geographies or other geographies with wilderness skills, with first aid skills, with 10 a number of skills to help people. And just so we 11 12 understand your recommendation properly, because it 13 is a great one, and it is nationwide. You are 14 right. If rangers were called in on certain types 15 of searches, it would increase the people who are 16 actually looking, but also a group of people with a 17 higher skill set. 18 MS. FREDA CARDINAL: Right. 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so --20 MS. FREDA CARDINAL: And it is 21 probably cheaper for the government, too. 2.2 MS. CHRISTA BIG CANOE: 23 Efficiency, on top of everything. Okay, no. That 24 is a great recommendation. Are there other recommendations either in relation to the search or 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

the process after that you can think of? 1 2 MS. FREDA CARDINAL: I can't think 3 of it right now, but can these recommendations be handwritten and handed in, as well? 4 5 MS. CHRISTA BIG CANOE: Yes. 6 Absolutely. Anything in terms of -- you are 7 testifying now, but if you wanted to make further submissions in writing, and I should not speak on 8 9 behalf of the Commissioner, but I am sure he would agree with me, we would be more than happy to 10 accept those. And sometimes you need to think a 11 12 little deeper. 13 MS. FREDA CARDINAL: I know. It's kind of hard to be put on the hot seat. I mean, 14 15 you are used to it, but I mean, you know someone 16 who is not used to it. It's kind of overwhelming. 17 MS. CHRISTA BIG CANOE: You know, 18 I just want to make sure that we are not missing 19 anything. Like, you have shared a lot and the evidence that you are providing today, I think, has 20 21 been very helpful. 2.2 What are some of the big things 23 you would not want to miss? I know, you know, you 24 had told me and you have said today you still 25 cannot understand the fact that there is a finding

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

of death when there is no body. Is there any 1 2 recommendation around that? Like, when inquests 3 happen or occur, how can they make findings in absence of evidence or --4 5 MS. FREDA CARDINAL: Well, there 6 are a lot of people out there who know, usually, more than what is written in these things, in these 7 8 books, ledgers, whatever. Because there are always 9 people out there who know. And there are always 10 people out there who talk. You know, it would be awesome if at least one person would come out. It 11 doesn't matter what case it is, and just help us. 12 13 Give a little tip, a little answer, a little 14 something. You can be anonymous. You can help so 15 many people. MS. CHRISTA BIG CANOE: And is it 16 17 fair to say that now that you have collected all 18 this information, you have some more knowledge, you 19 are still suspicious? You still feel like there was potentially some wrongdoing, but you do not 20 21 have those answers? Is that fair to say that your 22 sister could have somehow been done wrong by, or 23 that she did not have the right care -- at minimum, 24 she did not have the right care? 25 MS. FREDA CARDINAL: At minimum,

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

1 she did not have the right care. And I am 2 suspicious. I have feelings that had everything 3 been put in place properly, and you know, all these proceedings, testimony, and all this were done 4 5 right, I guess. I don't know. Maybe there would 6 have been a different outcome. 7 MS. CHRISTA BIG CANOE: In the possibilities of the world -- like, in the inquest, 8 9 the medical opinions, and you said yourself that your sister would not have lasted without 10 medication. So there is always a likely 11 12 presumption that she has passed. But one of the 13 things that is important is, that when people have 14 information that they do not share, so are you 15 interested in pleading or compelling people to share information? 16 17 MS. FREDA CARDINAL: Yes. 18 MS. CHRISTA BIG CANOE: To come 19 forward -- after all these years to come forward if they had any more information? 20 21 MS. FREDA CARDINAL: Exactly. Like, I said, people talk. And a lot of people 22 23 know more information than anything that was said 24 in these testimonies and what not. And yes. Ιf anyone out there knows something, come forward. 25 Ιt

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

doesn't matter. You can always remain anonymous. 1 2 But to help the families go through this, and maybe 3 there will be closure for a family, and they will be on their healing journey. 4 5 MS. CHRISTA BIG CANOE: I only 6 have one more question before I am going to ask 7 Commissioner Eyolfson if he has comments or questions. And that would be, what if anything 8 9 would you want to do to share the legacy of your 10 sister? What is a good way to memorialize her, to make sure everyone knows who she was or if there 11 12 was a way to honour her, what would it be? MS. FREDA CARDINAL: I don't know. 13 Just to get her story out. Let everybody know. 14 15 But I'm not -- I don't know. It is just that she 16 will always in my heart, and that is enough for me 17 that she will always be there. There will never be 18 closure. 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: You have done a really good job, actually, though, in terms 20 of sharing her story today. So part of that has 21 happened because of your courage. 22 23 MS. FREDA CARDINAL: Thank you. 24 MS. CHRISTA BIG CANOE: So thank you. Commissioner Eyolfson, did you have any 25

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

1 questions or comments for Freda? 2 --- STATEMENTS FROM COMMISSIONER EYOLFSON 3 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON: I do 4 not have any questions to ask, Freda. I think you 5 have shared a lot, and I think Christa has asked 6 you a number of questions, so I do not have any 7 additional questions to ask at this point. I just want to thank you for sharing about Stella and 8 9 telling us some of the good memories that you had, but telling us her story. So I appreciate that. 10 Thank you for all your recommendations, as well, 11 12 and for coming and participating and contributing 13 to the work of the National Inquiry. I really want 14 to thank you for that. 15 And before you leave, I have a 16 small gift of appreciation for you for sharing your 17 truth today. I am going to as if Grandmother Blu 18 will help me with that. MS. LAUREEN "BLU" WATERS: 19 So Commissioner Eyolfson is going to bring this over 20 21 to you. One is the scarf from the Native Women's Association here that will help you with your 22 23 healing journey as you go forward. And the other is an eagle feather. 24 25 And these feathers have been collected right from

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

the west coast to the east coast. And they have 1 2 been collected by matriarchs and grandmothers and 3 community members to help the family members who 4 come to testify and share their stories with they 5 healing journey and to honour you and to thank you 6 for this information that you have given so that others can learn from you and others can know that 7 they are not alone. And neither are you. We are 8 9 here to support each and every family and survivor 10 and to hear their stories to make differences and to make recommendations. So thank you very much 11 12 for this hard work that you have done today. 13 MS. FREDA CARDINAL: Thank you. 14 --- Exhibits (code: P01P09P0301) 15 Exhibit 1: PDF copy of 16 transcript, Inquest into the Death of Stella Virginia 17 18 Cardinal, held at Fort Resolution N.W.T. between 19 20 November 24-26, 1970 (197 21 pages divided into seven PDF 2.2 files). 23 Hearing # 2 24 Witness: Cindy Allen 25 In relation to Marie-Adele Doctor

Heard by Commissioner Qajaq Robinson 1 2 Commission Counsel: Wendy van Tongeren. 3 Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Laureen 4 "Blu" Waters Gaudio and Lila Eramus 5 Clerk: Trudy Mckinnon 6 Registrar: Bryan Zandberg 7 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 8 Cindy Allen is going to come -- is sharing with us 9 this morning. I'm wearing a bunch of hats right now, so I'd ask everyone to kindly make sure your 10 cell phones are off, ringers are off. For the 11 12 record, because this is being recorded, Cindy, 13 you've come with some supports. Could you introduce 14 yourself and your supports? 15 MS. CINDY ALLEN: [Speaking in 16 Dene]. My name is Cindy Allen. I'm Yellowknives Dene [Tlicho] person from [N'dilo] in this area. 17 18 I'm grateful to be here in my traditional 19 territory. Chief [Drygeese's] territory. And also grateful to be here in [Denendeh]. I'm here to tell 20 21 some truths about what happened to my grandmother, 22 my granny, Mary-Adele Martin Doctor, a very 23 respected elder within Yellowknives Dene [Tlicho] 24 person. I have my, one of my elders, [Muriel] 25 Betsina (ph), who lives in [N'dilo], supporting me.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1	Grateful for her to be here. And I also have my
2	good friend, Lila Erasmus, she's also from
3	[N'dilo]. Lives there. [Nacho Nyak Dun] person
4	from the Yukon that lives here. And then I have Roy
5	Erasmus, Sr., also from the area supporting from
6	this area supporting me as well. And I'm grateful
7	for their support. So mahsi.
8	COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
9	Mahsi. It's customary that there's an oath
10	administered, and an oath is basically a
11	recognition of the importance of a place, a
12	process, and the importance of exchanging. You've
13	come to share about your grandmother, about the
14	loss of your people, and these are sacred things,
15	and I accept that as oath in itself. So we're ready
16	to begin when you are.
17	MS. CINDY ALLEN: Mahsi. I'm
18	grateful to be here to further talk about my
19	grandmother and her story, but also her story is
20	that which is faced by many Indigenous women, Dene
21	women, in the north and in the Northwest
22	Territories. I'm here to honour her because I want
23	things to improve, not only for people in my
24	community in [N'dilo] and in Dettah, but also for
25	all Indigenous women and girls. Things need to

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 change and I'm here to advocate for change in a 2 good way. It's not about laying blame, but it's 3 about moving forward in a good direction. So that's 4 my intention.

5 So I presented at the inquiry in 6 Whitehorse in the first session they had there. My 7 auntie, Catherine Doctor, was also there with my daughter, [Kuan Sha Jack]. So we were there to 8 9 speak about what happened to Mary-Adele; [Maade] is her traditional name. In 2009 she was assaulted in 10 her own home in [N'dilo] and she died a few weeks 11 12 later. And it was very tragic and upsetting to the 13 family and to me because we lost the traditional 14 knowledge holder. I lost my mom a few years ago, so 15 I had really depended and thought my grandmother 16 would be there to give me some teachings, and she 17 was taken away from me through violence. And I 18 questioned and the reason I brought her story 19 forward was, she was injured and harmed in her own community, and through the court system -- and we 20 21 know who did this -- it was another Dene woman. The 22 charges were downgraded and it seemed to me, how 23 could that happen? My granny is gone. So part of my journey is to uncover the truth of what happened 24 25 to her in the hospital, and what happened with how

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

the police handled things. So that's what I have been trying to do in the last -- in the months since appearing here in front of the inquiry in May. So I understand that I'm breaking

6 trail, a new trail in the north for women to get 7 the right information. And it's been a challenge. 8 The RCMP have said that they don't release records 9 for 20 years. Well, that's a problem. I'm hoping 10 that will change.

I have had to do an ATIP request 11 12 to get that information. I have also had to do an 13 ATIP request to GNWT health and social services to 14 get the records about my grandmother's health care. 15 And that isn't easy, as well. But I'm doing that. 16 And people are cooperating and I appreciate that. 17 The RCMP are cooperating and I have other supports 18 that are also helping me along my journey, and I 19 really appreciate that.

So I'm continuing that. And this is another part of that story. So there -- things aren't very good here in the Northwest Territories for women, and it's likely the same across the country for our Indigenous women and girls. I would like to see more supports in the community for

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

women and girls. I want to mention, because I have 1 2 also been given permission by [Cecelia] Kell to 3 tell her story. So there was a CEDAW ruling in 2012 that found the government of Northwest Territories 4 5 and Canada, they've -- the U.N. found that they had 6 discriminated against [Cecelia] Kell, a Tli Cho 7 woman. And the remedies they suggested were that 8 she be given a house and that she be compensated 9 for the trauma and loss and hardship that she faced. And then the third ruling was that Canada, 10 11 the GNWT, hire Indigenous women to provide 12 information, legal information to Indigenous about 13 their court challenges and help them. 14 The system is failing our women 15 and girls. For [Cecelia] Kell, she's homeless in 16 Toronto. She could not get the supports in the Northwest Territories. She had to leave the 17 18 Northwest Territories to get her supports. And 19 that's sad. And I understand that they are not Indigenous women in the legal symptom helping, that 20 21 are getting trained by Canada or hired by them to 22 help Indigenous women. So that has not happened and 23 is that needs to happen. And so part of my story here is to talk about Indigenous law, because that 24 25 also has to come forward, and that's what I want to

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

speak mostly about, is that we have our Indigenous 1 2 laws, and we need to revive those, talk about them, 3 teach them to our children and our families. 4 Through colonization we have lost a lot of those 5 teachings. People don't understand what they mean, 6 our Dene laws. And I think that needs to happen. 7 So I want to speak about -- about 8 -- about that some more. So in the north and in the Northwest Territories, Yamoria is widely known --9 that's the name of our law maker, our Dene law 10 11 maker. He gave us our sacred laws. He's also known 12 as Yamozha, but he's -- his teachings and his laws 13 are our -- what people -- Dene people should know. 14 But we also need to be critical about that. So the 15 Yamozha -- the importance of the Dene laws are so 16 important that the Dene nation logo, our flag, 17 which I have presented right here, is about one of 18 the more widely known stories of Yamoria. So 19 Yamoria was here when the world was new. And he 20 walked around the world and he went around teaching 21 Dene people our laws. And he also went around, he 22 shaped the landscape and he shaped [the laws], and 23 he gave stories to us through his travels of where 24 he went. So we have sacred places in our landscape 25 where Yamozha, Yamoria traveled. The more widely

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

story is that Yamoria traveled around and he went 1 2 to kill the marauding giant animals. So you can 3 tell that the story is very old because the -- when 4 you think about giant animals and monsters, well, 5 when was that? When did we have giant animals? 6 That was when the world was new. At the time of the 7 dinosaurs. The stories are thousands of years old. 8 So the one that's more widely 9 known about Yamoria, he traveled around and he went 10 chasing after the beavers that were killing people, 11 and so he chased the beavers up and around 12 [Denendeh] and up the McKenzie River. And at the 13 fork of the McKenzie River and the Bear River, I 14 believe -- no the confluence of the two rivers, he 15 killed one of the beavers and he had a fire and he 16 cooked the beaver and he ate it, and that's a 17 sacred fire, because the grease dripped down and 18 we're supposed to remember the sacredness of that. 19 And then after he ate the beaver, he took the skin 20 of the beaver and he placed it on Bear Mountain. 21 And you can see the three hides of the beavers on 22 the Bear Mountain. And that you can see today. You 23 go out on the land and the [Sahtu] and you can look 24 at Bear Rock and you can see those hides there. And 25 so people know that.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 And so he was traveling around 2 teaching people about the Dene laws and cleaning 3 the land and making it safe for everyone. So that is the most widely known -- and it's the general 4 5 story about Yamoria and it's so important that 6 we've recognized that in our flag and who we are as people. But we don't -- we need to unpack more 7 8 stories and more truths about what do the 9 Indigenous laws actually mean? I think we've lost them through colonization, and we need to uncover 10 that. And we need to uncover women's stories and 11 12 our Indigenous stories. 13 Most of the stories in the 14 Northwest Territories and Dene, a lot of them are 15 men, men's stories. They've been recorded by 16 anthropologists and others but that's the male 17 perspective. And this will become very evident when 18 I tell one version of the story. Because if you 19 look at it with a critical eye, an Indigenous woman 20 perspective, a Dene woman perspective, you'll see 21 that the stories condone violence, death, murder. 22 They speak about that. And these are the stories that are taught to our kids and to our families. 23 Well, we need to hear other stories beyond 24 25 violence, death, murder, cannibalism. And we need

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

to hear Indigenous Dene interpretations of our 1 2 laws. And I'm just going to speak generally just 3 what our Dene laws are. Because they themselves also need to be further examined. And I just want 4 5 to acknowledge all those wonderful Dene women and 6 men who have supported me and taught me about Dene 7 laws. And I also want to acknowledge my Indigenous 8 law teachers that I have had over the years, 9 because I have a law degree. I went to UBC and I studied Indigenous laws. And I know about the 10 11 failings of the justice system to aboriginal people. So I have some understanding of our 12 13 Indigenous laws, our Dene laws, but I'm learning. 14 So I just want to put that out there, that I'm on 15 my learning journey and what I speak about here is 16 my interpretation as an Indigenous Dene woman about 17 one story that we have, but I know there must be a 18 lot of other stories out there and we need to 19 revive those. So the Dene laws, they've been 20 21 mostly recorded and are known by George Blondin, 22 who is -- my elders here, [Muriel Betsina's] 23 brother. So I'm grateful she's sitting here. 24 So our laws are -- share what you 25 have. That's our umbrella law. Under it all other

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

laws, Dene laws fall. Help each other as much as 1 2 possible is another law. Love each other as much as 3 possible. Don't harm anyone. Be respectful of elders and everything around you. Be polite and 4 5 don't argue with anyone. Young girls and boys 6 should behave respectfully. Pass on the teaching. Elders should tell stories about the past every 7 day. And through that you distinguish between good 8 9 and bad. And then our other law -- one of our other laws is be happy at all times. 10

11 I also want to speak that another 12 law is the law of coexistence. And I think that 13 this is alongside share what you have. The law of 14 coexistence speaks about respect and paying the 15 land and the animals for the things that they 16 provide to you. And that if you don't pay the land, 17 pay the animals, pay the spirits, you could face 18 serious hardship. You could starve. You could have 19 bad things happen to you because you're not paying them respect, the animals. And the spirits will 20 21 leave you. So the law of coexistence is really 22 important as well.

23 So Yamozha, these are the laws 24 that he gave us as Dene people. And he -- and so I 25 would say that Dene people -- some Dene people,

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

they just implicitly practice our Indigenous laws, 1 2 our Dene laws. They do share, they do care for 3 other peoples, they do help, and they are 4 respectful. But then as we know this inquiry is 5 here to tell the story of Indigenous women and 6 girls. There's a break in the laws. There's a break 7 in the traditions. Things are unbalanced, because 8 if people followed these laws from Yamozha, then 9 we'd not need to be here speaking about it, because we'd all be around the camp fire. We would be in 10 the circle. You'd have men and women together, 11 12 standing together. So I'm very grateful to have my 13 supports, men and women here, as it's very 14 important.

15 So I'm going to speak about one 16 version of Yamozha story, and that's Yamozha and His Beaver Wife. And this story is told by -- it's 17 18 a [Vital Thomas story, a Tlicho] person. Archie 19 [Beaulieu], a respected artist who recently passed away, he did the beautiful illustrations of the 20 21 story. And it's translated by Mary [Siemens]. So 22 I'm going to ask that we go through the story and 23 Francis [Zoe] also narrates part of the story, and 24 he's [Tlicho] person. So that I'm going to ask that 25 the audio tech people prime that up and you'll hear

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720
the story, and then I'll give you my interpretation 1 2 and critique of that, and the reason why I think we 3 need to talk more about our women stories, because 4 as I mentioned I think it's the men's stories that 5 are being told, but we need now to tell our women 6 stories, and there needs to be more work done in that area. That would be a recommendation that the 7 8 inquiry can bring forward, is that they can 9 recommend the documentation of these stories and 10 helping provide the means to make that happen. Because right now that's sporadic at best. And I 11 12 see that difference between the Northwest 13 Territories and the Yukon. Because I give in the 14 Yukon right now. The Yukon is a matriarchal society 15 for most Indigenous people, and there's many 16 stories and books of Indigenous women. Yukon First Nation women's stories. I haven't seen that in the 17 18 Northwest Territories. I don't see an Indigenous 19 women's story book. And I would like to see that because they -- our stories have our laws and our 20 teachings in them, and we need to revive that. So 21 22 if we -- I'm going to ask the tech people to start 23 the audio and I will flip the pages of the prompts and we'll carry on. And then after that I'll give 24 25 my interpretation. Mahsi.

1	Audio recording begins.
2	[FRANCIS ZOE - English
3	introduction to Yamozha and His Beaver Wife]: [This
4	is a magnificent story. It's supposed to be a very
5	romantic story. It's supposed to be very touching
6	the way some people told the story. There's
7	various peoples that told the story, especially the
8	elders. Many elders told us the stories.] In those
9	days we didn't tell stories, we didn't have TV,
10	telephones, videos, such things. So it was really
11	unique to hear stories like this. Some of these
12	stories were very touching. Tells a lot of things
13	about [Dogrib] life, [Tlicho] life. But basically
14	what who is telling this story right now is,
15	[Vital] Thomas. He's a unique person. People would,
16	especially young people my age took a lot of their
17	time just to listen to what he has to say. He's a
18	very unique person. He's a very good story teller.
19	Even my brothers and his grandchildren would just
20	sit there quietly listening to what he has to say.
21	Very super story-teller. I know this fellow.
22	[Before he passed away]. Always took time to visit
23	him at his home in Ray prior to him dying.
24	[MS. DIANNE LAFFERTY]: "Thank you
25	for

1	choosing to read Yamozha and
2	His Beaver Wife. When you
3	hear the soft drum beat, it's
4	time to turn the page. We
5	hope you enjoy the story.
6	Yamozha and His Beaver Wife.
7	Yamozha and His Beaver Wife. A long time ago before
8	[Dogrib] country looked as it does today, there
9	lived two brothers. Sazea, little bear, and
10	Yamozha, walks around the world. In childhood the
11	two brothers played many superhuman but cruel
12	tricks on their fellows. Eventually Sazea went down
13	to the Arctic coast. Yamozha remained in the bush
14	country of the McKenzie River drainage, created
15	many of the natural features of the region. After
16	Sazea left, Yamozha was very lonely. To take his
17	mind off his brother, he walked for many days. As
18	he was walking, he came to a girl who was all
19	alone. She had lost all of her family and was now
20	alone. Yamozha asked her to marry him. The young
21	woman agreed but only if Yamozha could keep one
22	promise, that she would never get her feet wet. She
23	said, don't ever step in grassy water or go over a
24	little creek, just keep on the dry places. Yamozha
25	laughed. That's an easy promise to keep, you don't

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

need to worry about getting wet, I will take very 1 2 good care of you. In the beginning Yamozha kept his 3 promise. The two walked for many years all across the country. Yamozha took good care of his wife, 4 5 when she was tired, they rested. When they came to 6 rivers and streams, Yamozha cut down trees and bridged them so his wife could cross. One day in 7 8 late summer they came to a tiny creek with only a 9 small trickle of water. Yamozha thought that his wife would be all right, so he did not cut down a 10 11 tree. She can step over it without any problem, he 12 said to himself. In one stride he crossed the water 13 and kept on going. But Yamozha had a lot on his 14 mind and walked a long way before he realized that 15 his wife was not behind him. When he turned around, 16 she was gone. Now, what has happened to that girl, he wondered. I'd better wait for her to catch up. 17 18 Yamozha waited for a long time, but still his wife 19 did not appear. At last he began to feel uneasy and 20 he began retracing his steps through the forest. 21 When he reached the place where he'd last seen his 22 wife, he was astonished to find that the small 23 trickle of water had turned into a big lake. In the middle of the lake was a big beaver house. A beaver 24 25 swam out of the lodge. Yamozha asked it, have you

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 seen my wife? The beaver answered, I was your wife 2 until you forgot your promise and let me feet get 3 wet. Because you did not take good care of me, I changed into a beaver. I can't follow you anymore. 4 5 Yamozha became furious. My magic is powerful, he 6 answered the beaver. I will catch you and turn you 7 into a woman again. He began to chase the beaver. 8 When they came to Marion River, he lost her. He 9 looked for her everywhere, digging into the bush. Around [Shotti] Lake today there are all kinds of 10 little creeks made when Yamozha hopelessly dug in 11 12 the earth. He did not find his beaver wife. Yamozha 13 was tired from all of this work, but he kept on 14 looking until he got to Marion Lake. Still, there 15 was no sign of beaver. Yamozha needed to rest, so 16 he sat down on [, a mountain on Murphy's Point. On top of this mountain is a flat rock, where Yamozha 17 18 sat when he looked for his wife. As he sat on top 19 of the mountain, Yamozha listened carefully. He heard the sound of a beaver chewing, somewhere 20 21 around [Neeshi] or [Old Fort], which is on the 22 north arm of Great Slave Lake. Old fort is on a 23 long, long point. That point is the dam beaver was 24 trying to make. Just before Yamozha got there, 25 beaver saw him, so she dove and hid. Yamozha

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

followed her around the south shore of Great Slave 1 2 Lake, right around the west side. Finally he came 3 to the end of a point which is called [Tsaken], 4 ["Beaver House"], where beaver had made a house and 5 had a baby. Yamozha dug into the top of the beaver 6 house. You could see the hill where he dug his hole. He took the baby and killed it. The mother 7 fled down the McKenzie River and Yamozha followed 8 9 her, carrying the baby's body. There is a burning place down the McKenzie, the smoldering beds of 10 lignite above Fort Norman. That's where Yamozha 11 12 cooked the young beaver. As he was cooking, the 13 beaver grease melted down and started to burn. And 14 Yamozha said, this smoke will last forever. You can 15 see smoke there today, in the winter and in the 16 summer. When Yamozha finished eating, he walked 17 further inland to stretch the hide on the ground. 18 He carried large boulders and set them around the 19 edge of it. In the barren lands before Norman 20 Wells, there's flat land in the shape of a beaver 21 pelt. Yamozha was still angry at beaver. He went back to her lodge, but she saw him coming, so she 22 23 swam down the big river. When she reached the 24 Arctic Ocean, she kept on going without looking 25 back. Yamozha knew he would never catch her. He

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

used his medicine power and turned her into an 1 2 island. The end." 3 End audio recording. MS. CINDY ALLEN: Mahsi. 4 5 I'm grateful to speak about this 6 story, this [Tlicho] story. This story from when 7 the world was new, from my ancestors, [Tlicho] elder story, [Vital] Thomas. And I honour those 8 9 stories that have been recorded and those teachings that have been recorded. And so what I say now is 10 my interpretation of the story, and how we need to 11 12 widen our gaze and uncover the stories of women, 13 our Indigenous stories, so we can hear the women's 14 perspective on this. So I offer my interpretation 15 of this story to help in that process. 16 So if you look, this story here, Yamozha and His Beaver Wife, is another version of 17 18 the story that's more widely known, that's 19 associated with the Dene nation flag. And our laws, our Dene flag, the [story] of Yamoria. But in the 20 21 Yamoria story, the legend that's more widely known, 22 you do not know that the beavers that he's chasing are his wife and his child. They do not tell you 23 that, so he's chasing his wife and his child in 24 25 this version by [Vital] Thomas. And if you look

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 critically at it, Yamoria had a marriage contract, 2 a marriage promise to his beaver wife. He broke 3 that. He did not put the branches down for her. One 4 of the roles that I understand Dene men have 5 actually is for breaking trail. And to take care 6 and protect your wife. He did not do that. He broke 7 his marriage contract with her. So she had a right 8 to leave. But when she stood up and said, no, you 9 broke my promise, he became violent. He stalked 10 her, chased her all over the country, all over 11 [Denendeh]. She had a baby. Whose baby do you think 12 that is? It was his baby. So he killed his own 13 child and ate his own child. And then when his wife 14 escaped, and he couldn't get her anymore, he 15 transformed her into an island, essentially killing 16 her.

That's through my Indigenous 17 18 woman's eyes, I'm looking critically at the story. 19 And I would like to hear women's stories come forward. At the intro you heard Francis [Zoe] speak 20 21 about how touching the story was, a romantic 22 touching story. Well, just by reading the English 23 words, you missed that. You don't hear or see about the love and care that Yamozha would have for his 24 25 wife, and that should be between a man and a woman

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 that are husband and wife.

2 So he's chasing her. He kills his 3 child, he eats his child. This is not a nice bed time story, per se, but what is missing is the 4 5 Indigenous and Dene teachings that go along with 6 this, that would give context to the story and 7 would inform about the teachings that -- and the importance of the Dene laws. My view on this is in 8 9 part about this story is that Yamozha, besides being our law maker for Dene people, he also was a 10 11 man, a human man with failings. He had medicine 12 powers, he had great medicine powers. He could 13 transform himself into anything. He could transform 14 himself into another animal or another creature. 15 Why did he not, if he loved his wife, why did he 16 not transform himself into a beaver and live with her like that? Because there are stories about 17 18 that, about Yamozha living like the animals. 19 So this story is -- this story is 20 a man's story, but it's a woman's story. And as I 21 mentioned earlier, a lot of the stories in the 22 Northwest Territories that are recorded and published like this, are men's stories. And I would 23 really like for our Indigenous women's stories, our 24 25 Indigenous laws as women come forward and be

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 taught. And that those teachings, those teachings
2 [will] help us live in the future.

3 We survived for thousands of years here in the Northwest Territories [as] Dene and 4 5 across the country with our Indigenous teachings. And in the Northwest Territories -- I just think 6 about my own family, my grandmother and my 7 grandfather, they were one of the [First People] in 8 9 Yellowknife and in the region here. They moved into town in the 50s, but they were still living a bush 10 life and had a camp out of town into the 70s, 80s, 11 12 and 90s. We still have a family camp off the 13 highway close to town. So whereas other Indigenous 14 folks may have 500 years of colonization, here it's 15 literally been only one or two generations. And so 16 the rapid change into the modern world has been 17 accelerated here in the north. And so people are 18 trying to adapt but it's not working. They're 19 having trouble. They don't know our laws or don't really understand our laws. Our laws are about 20 21 respect, love, caring, sharing, and be happy. But 22 what does that mean? So I would strongly encourage that we start telling our stories as women and 23 girls. I'm very grateful to be here, and the 24 25 inquiry starting that process. We are telling our

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

stories of trauma, but we have to move beyond the 1 2 stories of trauma into stories that give us 3 quidance and hope into the future. And it's by including not only the men in the circle, but the 4 5 women and the girls that that will happen. That 6 you'll have the community behind you, if you 7 include everybody around the fire, and I encourage 8 that.

9 And I'm grateful here to tell my 10 story and talk about my grandmother, Mary-Adele Martin Doctor. She was the granddaughter of Chief 11 12 [Monfwi], so I have a sacred connection to my 13 [Tlicho] ancestors and I honour my grandmother and 14 my grandparents because I want to truth to be told 15 and I'm here to help in that process. And I just 16 say mahsi cho to you, the inquiry for granting me another opportunity to tell my grandmother's story, 17 18 and to speak about little bit that I know, and 19 about -- this is about honouring my grandmother and making things better for women and girls. It's been 20 21 a challenge trying to get information, but I am 22 persevering. I was informed yesterday that my First 23 Nation, [Yellowknives Dene] are going to be doing some work with Indigenous men, elders, and 24 25 Indigenous women elders on traditional teachings

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

and the rights of passage and our Dene laws. So I 1 2 was very encouraged about that. I know that at the 3 local community level First Nation level it's hard to do things at times, but I acknowledge their 4 5 efforts and I say mahsi cho and you're on the right 6 path, and we need to get more people around the circle and we need to do more to tell our women's 7 stories. Mahsi cho. 8 9 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 10 Thank you so much for sharing with us some more 11 about your grandma. And it's nice to speak her name 12 and talk about her here in her territory. 13 We had -- the inquiry had an 14 expert panel in August on Indigenous laws and 15 decolonization and we acknowledge that it was 16 really a tip of the iceberg. But there were some 17 interesting things that I learned there that I 18 wanted to get your thoughts on. 19 I'll acknowledge first that we 20 heard from a number of people, but it was -- we 21 heard about [Anishinabe] law. We heard about some 22 Cree laws. Ilnu (ph) laws, Inuit laws. What I 23 heard and what we learnt was two things that stuck out to me. That the displacement -- I mean a lot of 24 25 these laws -- you spoke about how laws are shared

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

80

and practiced and taught every day, and then that's 1 2 one of the laws. And a lot of colonial policies and 3 government interference made those practices illegal. Whether it was -- and the church, the 4 5 mission work that took place across the country. 6 But that displacing of the laws, making Indigenous 7 laws illegal, it was part of the impact of residential school, ripping it from the children, 8 9 stopping that process of sharing it and transferring it. We heard one expert talk about how 10 that has resulted in a state of lawlessness. And 11 12 that struck me, that by imposing a new legal system 13 that's not of the land and of the people, it's 14 never fully effective. And by pushing a way the 15 laws of the people and the land, there's this state 16 of lawlessness. And it's in where Indigenous women 17 and girls and trans spirited are marginalized and 18 then are preyed on. I don't want to use vulnerable 19 because it's not their state, it's what we've 20 created around them. 21 What do you think of that? 22 MS. CINDY ALLEN: I think that has been the case -- I mean, if we look at our Dene 23 laws, be respectful of elders and everything around 24 25 you, if people would follow that, respect

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

everything around you, and elders, does not mean 1 2 that you can go in and break into their house, 3 assault them, and they die. That does mean that you 4 treat people badly. Respect and caring of 5 everything around you means you honour everything 6 and you hold them up, and you support them. And I think through colonization, residential school in 7 particular, there's been a serious impact on our 8 9 laws, our Indigenous teachings, because people are trying to fit in the modern world, and the justice 10 system right now is failing, failing us, failing 11 12 Indigenous people, Dene people, and it's profound 13 in the violence and the harm that's going on in our 14 communities, that people turned a blind eye to 15 because they don't want to speak badly about 16 others, and they don't want to say anything. 17 There's a code of silence that goes on in our 18 communities, and we have to break that code of 19 silence and speak our truth and bring our teachings back. 20

The system, as I understand it --22 so in the case of family violence and, you know, 23 harm that would be against a woman and -- because 24 of that violence is criminalized, it would not go 25 to a talking circle, and our Indigenous teachings,

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

our Dene teachings, we would bring those conflicts 1 2 to talking circles with elders and that the couple 3 and the parties would be given traditional 4 teachings to bring them back into harmony and 5 balance. We've lost that. We can't bring those 6 harmful, violent interactions to a talking circle 7 because the Criminal Code won't allow us to do that. I say that's wrong, especially if those 8 9 talking circles can help bring people back into balance. It's maybe by talking to an elder and 10 grandmothers and grandfathers that you learn the 11 12 teachings that you're supposed to know, and then 13 you'll realize the error of your ways and go on a 14 right path.

15 Indigenous people are very 16 forgiving at times if you take responsibility for 17 your actions. It seems things now people are not 18 taking responsibility. They are relying on the 19 modern world to help them, but the modern world is failing us, and we have to find a new path forward. 20 21 And I say that we should embrace our Indigenous 22 laws, as we are nations, and we have our own laws 23 as Indigenous people. We were here first. This is 24 our country, this is my land, and we should have 25 that recognition. As we move towards self-

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

government in land claims, Indigenous governments 1 2 will have the right to pass their own laws. I'd 3 like those laws to be informed by Indigenous teachings, our Dene laws. Because that will help 4 5 guide us in a good way in the future. So Mahsi. 6 COMMISSIONER OAJAO ROBINSON: 7 Thank you. And you touched on -- I think the last 8 point, one of the last questions I had was the 9 importance of having that place. I don't want to use the word power because that's -- the power to 10 make laws, that term, jurisdiction. So the 11 12 importance of self-government in the revitalization 13 and the using of these laws was something I was 14 going to ask you about. You've answered it, unless 15 you want to add more. Good, okay. 16 The final thing, I am very 17 saddened to hear that [Cecelia] is homeless in 18 Toronto. I'm familiar with that decision, the 19 [CEDAW] decision. And some of her experiences, and I'm grateful that she's given you permission to 20 21 speak of her. 22 I wanted your thoughts on the 23 [CEDAW] decision in the recommendations. And what 24 your thoughts are on their -- I guess --25 effectiveness. Are these things that need to be

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

1 pushed more?

2 MS. CINDY ALLEN: Things need to 3 change. The systems here are dominated by men, and I'm -- it's no disrespect to our men. I honour you, 4 5 but some of that -- what has happened, there's a 6 power imbalance and the women are marginalized. In 7 [Cecelia] Kell's case, with the [CEDAW] ruling, she 8 has not received justice. She lost her home through 9 intersectional discrimination and violence, because she was an Indigenous woman. The U.N. found that. 10 That was the case. There's a ruling in her favour 11 12 against the Northwest Territories and what happened 13 to her. She does not have a home. She's homeless. 14 She's not even in the territory anymore. She 15 doesn't feel supported. She did not get 16 compensated. And, in fact, when she did have a job, 17 that money was garnished from her wages to pay for 18 the court costs where she was trying to fight for 19 her rights for her home. So that's wrong as well. So they penalized her for speaking out and made her 20 21 pay double, you know, for that harm that was given 22 to her. And as I understand it, as well, the third -- and it's important in this case because we're 23 24 talking about trauma and women that need help and 25 legal advice -- Canada should hire Indigenous women

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

to be legal counsel to help inform our Indigenous 1 2 women, our Dene women about their legal rights. And 3 that has not happened as well. And there's systemic barriers for Indigenous women moving forward. And I 4 5 have faced them myself. I have not got to the bar 6 yet. I got my law degree in 2014. I have not found 7 an articling position yet. And I have tried for years, and it's a challenge. As an Indigenous 8 9 woman, I have other responsibilities, not only to myself, but to my kids and my family and my 10 community. I'm very active in my community, even 11 12 though I live in another place. I'm very supportive 13 of my kids, and I want to continue to do that. So I 14 have those responsibilities. And so I'm willing to 15 work hard, but not at the sacrifice of my family 16 and my community. So a lot of law firms and a lot 17 of governments, they don't recognize that, that 18 they don't -- they want someone in there who can 19 work 70 hours no problem, no questions asked. 70 hours a week, you know? And I'm willing to work 20 21 hard, but not at the sacrificing of my family and 22 my community and the people I support. I would like to see more Indigenous lawyers to help Indigenous 23 people with their legal challenges. I think it's 24 25 really important to have an Indigenous perspective

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

to bring to light some of the challenges that 1 2 Indigenous people face. Bringing it back to my 3 grandmother's situation, I looked at the court records, what I was able to look at. There was no 4 5 [Gladue] written about this woman who harmed my 6 grandmother. But that's the Supreme Court ruled on 7 that, the [Gladue] case, and it's written into the 8 Criminal Code, that [Gladue] reporting should 9 happen. It's not. It's not supported generally in the legal system in Canada. But those reports would 10 11 give background into the traumas that Indigenous 12 people face. Mahsi. 13 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: I 14 don't have any questions. Commission counsel --15 sorry, we started without you, but I want to make 16 sure -- Cindy and I just continued a conversation. We started it in Whitehorse, so we figured we could 17 18 just continue. But you've joined us and thank you. 19 I wanted to make sure that there aren't any 20 questions that you were hoping to raise or get 21 touched on. 22 MS. WENDY VAN TONGEREN: Thank 23 you, Madam Commissioner, and I apologize, I was in the other building, another hearing that went 24 25 beyond the scheduled time. And but you know, I have

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

a sense that it was probably better I wasn't here, 1 2 and there was a magic that happened, and I thank 3 all of you for contributing to that. But particularly, those who were involved in the 4 5 dialogue. So Cindy, thank you so much. Madam 6 Commissioner, thank you so much for carrying on and allowing this narrative to be told in the free and 7 8 very loving way.

9 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 10 Thank you. I don't have any more questions. I wanted to thank you again for building on and 11 12 enriching what you shared with us in Whitehorse, 13 and also for bringing into the inquiry the Dene 14 laws and teachings that we weren't able to have as 15 part of our expert hearings in Winnipeg. This term 16 expert, I really don't like it. I have to find 17 another one. It's people who have information that 18 is -- that you can't anywhere else. So this 19 richness, for bringing it and highlighting it. We've heard from a lot of places and a lot of 20 21 people that it's these laws that are part of the 22 solution. And some people may listen to a story and think, why did they just read a children's story? 23 And that be relevant to all of this. And I just --24 25 how is it not relevant? So I just want to thank

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

you so much, and for your supports. Mahsicho. 1 2 Moving into the final before we 3 adjourn, we have some gifts. The gifts have evolved since I saw you in Whitehorse. We've -- everywhere 4 5 we've gone there's gifts and love that each 6 community wants to bring to the next, and each 7 family, survivors want to bring to the next who are coming forward. So from the Native Women's 8 9 Association here in the Northwest Territories is a scarf for you. We also have from the inquiry some 10 arctic cotton. And from the matriarchs of Haida 11 12 Gwaii, an eagle feather that they have gathered and 13 brought. I just get to be the gift giver. I'm 14 really just the conduit, so I'm going to pass this 15 on. 16 Cindy, we just want to thank you 17 for sharing your words, sharing your information 18 sharing your knowledge that you've accumulated to 19 give others that hope that you have and to remind us that traditional laws were here long before any 20 21 other law. So we want to thank you for that. And 22 thank you for your being brave. --- Exhibit (code: P01P09P0302) 23 24 Exhibit 1: Audio recording of 25 story played during the

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

1	public testimony of Cindy
2	Allen, playing time 9 minutes
3	8 seconds/ 17,2 MB M4A(MPEG4)
4	audio file.
5	Hearing #3
6	Witness: Gail Cyr
7	Heard by Commissioner Qajaq Robinson
8	Commission Counsel: Christa Big Canoe
9	Grandmothers, Elders and Knowledge-keepers: Therese
10	Villeneuve, Cecilia Boyd, Kathy Meyer and Lila
11	Eramus
12	Clerk: Trudy McKinnon
13	Registrar: Bryan Zandberg
14	COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Good
15	afternoon.
16	MS. CHRISTA BIG CANOE: Good
17	afternoon, Commissioner Robinson. I'd like to
18	introduce you to our next participant, Gail. Gail
19	will be sharing her story as a survivor of the
20	foster care system in the 1950s and violence
21	suffered as a child and as an adult. I would ask
22	that before we get started, that Gail be promised
23	in.
24	AFFIRMED: GAIL CYR.
25	MS. CHRISTA BIG CANOE: And just

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

to get us started, I would like to have Gail 1 2 introduce herself and her supports. 3 MS. GAIL CYR: My name is Gail Cyr. I am a resident of the City of Yellowknife. I 4 5 originally come from Winnipeg in Manitoba and I 6 have been here in the city for 44 years. So I have seen a few changes and a few things come and go in 7 Yellowknife. But I'm glad to be here and I'm glad 8 9 the Commission is here on Chief Dragee's territory. Thank you. And I'll introduce my support group. 10 11 Therese Villeneuve, Lila Erasmus, Cecilia Boyd, 12 Kathy Meyer. 13 I think you'll recognize some of 14 the people that were here. They've either been 15 support or elders. And Cathy, of course, told her 16 story earlier. Therese and Cecilia worked with me

18 in '75, a long time ago, and they are long time 19 court workers and worked with the service. And, of course, Kathy -- Lila is a good friend. We worked 20 together on a number of projects. And also we're 21 22 part and parcel of women's drum group. 23 MS. CHRISTA BIG CANOE: Okay, excellent. And so Gail, you've already told us 24 25 you're from Manitoba originally, but you've been

with the native court workers when we started it up

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

here for a number of years. Did you just want to 1 2 start by sharing some of the background of your 3 childhood with us? Is that a good starting point? MS. GAIL CYR: All right, thank 4 5 you very much. I want to just sort of give a part 6 of my childhood just in terms of how the foster system has formed part of the perfect storm in what 7 8 affects Indigenous people across Canada and in the 9 States and in South America and just about anywhere in the world. There's been severe colonization, 10 traditions, beliefs, cultural practices and 11 12 everything has been out lawed in many places, and 13 there's incredible violence in some of the places. 14 And sometimes committed by Canadian companies. So 15 what I want to do is basically sort of start off --16 I'll give you a bit of the indication of the foster family situation that I lived with. 17 18 There are presently in one 19 province about 11,000 kids in care right now. In another province there's 10,000 kids in care. 20 21 That's only two out of 12 jurisdictions -- or 13 22 jurisdictions in Canada. So we're dealing with, again, another portion, another tidal wave of 23 trauma to another generation of kids. And so I want 24 25 to kind of talk about that.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

I was put into permanent ward care 1 2 in 1953 shortly -- I was born in December of '52. I 3 was kind of a sickly kid, so part and parcel of the issues that I was dealing with -- did I say '52? 4 5 It's a little bit later than that, pardon me. 6 So I was a sickly kid. I was in 7 and out of the hospital all the time with severe 8 lung issues. I was eventually put into care. My 9 family, my mother comes from the Gordon reserve in 10 Saskatoon. Her and her husband, who was born in 11 Nelson House reserve, came from that reserve, left 12 Gordon, I believe, to start a better life and find 13 something where they can have some money, some 14 home, something to work on. They both were 15 apparently good workers, housekeeping. He in small 16 mechanics. They left. They fell into trouble in 17 Winnipeg. And they fell into exactly the same kind 18 of trouble that I had when I was trying to live in 19 Winnipeg, and that is, we don't rent to you, we 20 don't rent to people like you, and we do not hire 21 people like you. And those were the kinds of things 22 that I had 20 years later. 23 So when I got this 9-page document 24 from social services, and I requested it because I 25 finally met another natural sister. I got this, and

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

I was kind of really bummed out for a while because 1 2 I recognize exactly the same things that they were 3 going through because I had personally experienced it. One of the -- okay -- so I got this amazing 4 5 record. And somebody just asked me at lunch hour 6 today, well, how did you manage to do that? 7 I said, well, I wrote social 8 services because I have a sister, I call her a 9 sister, she's formerly my sister-in-law. She said, Gail, Gail, Gail, I think I met a sister of yours. 10 11 She looks like you, she talks like you, she laughs 12 like you. 13 And I go, okay, before I get all 14 excited, we've gone through this about five years 15 ago, and I'm not going to get all hyped up again in 16 case -- it takes a lot of work to get prepared to 17 meet somebody that you have not -- you have never 18 met before, and you just don't know what the future 19 is going to hold.

Eventually we did meet and she did look like me, she did talk like me. Poor woman. But her name was Sarah, and Carol noted her because of appearance, but she did ask her, does the name Cyr mean anything to you?

25 And Sarah said, that's my maiden

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

Gail Cyr

1 name.

2 So we did make arrangements to 3 meet, and we did meet. We also went down to the 4 And we talked to one of the Gordon reserve. 5 people, Frank Cyr, who actually was doing a fair 6 amount of genealogical records in Gordon reserve. 7 What had happened with mum when she went to 8 Winnipeg is that they pronounced her name as Eva 9 Jane, so two separate words. And what her real name, and this is what Frank thought it was, in 10 11 that he thought that the person that was on the 12 records was this person. When Winnipeg authorities 13 wrote to Gordon reserve, they said, we have no 14 record of an Eva Jane. And so therefore she's never 15 been a band member and she has no eligibility to 16 any rights on this reserve. 17 So what happened is that so many

18 years later, finding these records, it turns out 19 that Frank's belief was that she, in fact, was a 20 member of the reserve, and her name was Geneva, not 21 Jean Eva. Like, two separate words. So when the 22 province of Manitoba wrote to Saskatchewan reserve, 23 they misspelled her name and just generally -- how would you say -- mis-introduced her to the reserve. 24 25 So she in the end -- she thought all this time that

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

she was status number 207 on reserve. And it was 1 2 denied. So she and her husband, John, were -- he 3 wasn't going to his reserve at the time, although we did go back, because that's where I was born. I 4 5 was born on Nelson House reserve. They did actually 6 migrate back and forth to several places, growing 7 up. Things kind of fell apart in 8

9 Winnipeg and that's where social services first came into account. And because I was sick with lung 10 issues and everything, I was taken into care. I did 11 12 spend some time with a lady who was in Winnipeg who 13 looked after me during medical care, and the only 14 issue I had with her is that she made me eat 15 oatmeal, and no matter how long I waited. So I 16 would sit at that table trying to outwait her, and no, I still had to eat it, lumpy and cold as it 17 18 was, you know, several hours early -- later. And 19 the only thing I remember about her husband is that 20 he must have been city police because he had a red 21 stripe down his pants.

After that, after I was kind of cleared medically, I was put into at least one foster home that I can remember. And it was brutal. It was brutal. I -- I was with another young boy

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

who was smaller than I was. I don't know what 1 2 happened to him and I don't know if he's still 3 alive. But this home was brutal. And as a five-year old you should never, ever have to feel and get to 4 5 that realization that you're going to get killed. You should never -- no kid should ever have to do 6 7 that, and I implore everybody who is here is that you look after your kids, your grandkids, and keep 8 9 an eye open for some other kids that may be on their own and may be in trouble, and help out when 10 11 you can. 12 John ended up -- John was kind of

a bit of a fighter, so he ended up sort of being in jails a lot during the war, and -- but after the war what he did was that he traveled to Germany, Belgium, and Holland as a sharp shooter, so he ended up -- yeah, that was my natural father. So it was kind of interesting. So I can be a member of the legion after that.

After -- the reason why this one particular beating was so bad is because I was going with my little brother and we were going to neighbours asking for food. We were hungry, we weren't being fed. And that's why the beating was so bad, and I still remember it, and I still

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1	remember that little boy crying.
2	So after we were apprehended.
3	We went the province decided it was really a
4	good idea to sort of retrain us Indians and make
5	sure that we learn some proper skills, and so they
6	put us on a farm. So I went to a farm, and with the
7	little boy I don't know what ever happened to
8	him because we were separated at that point. I went
9	into a farm. They had two of their boys and after
10	that they had they fostered two more boys, both
11	from different reserves. And of interest, with the
12	foster system at that point, it was only the family
13	that stopped them bringing in babies as young as
14	eight years old eight days old, pardon me to
15	a 59-year old woman. 59. Eight days. And she was
16	59, and they were still trying to get her to foster
17	kids. And the family finally put their foot down
18	and said enough, enough.
19	After that she started they
20	started taking in other people who came from
21	Selkirk. There was a mental institution in Selkirk,
22	it's been closed down a long time since then. But
23	we did have a number of people that lived with us
24	that came from the Selkirk Institute with all kinds
25	of various problems, or either addictions or of

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

schizophrenia or of several other mental health problems. Several serious enough that required permanent institution. Until such time they thought they may be able to be release said, but only under the care of an adult foster home. So we ended up living with a fair number of people that came from Selkirk.

One of these people that was there 8 9 was an alcoholic and a predator, and at the age of seven and eight I endured a lot of physical 10 predation by this man, and who would either sneak 11 12 into my bedroom or would follow me anywhere on the 13 farm. He would skulk behind me all the time. So I 14 was absolutely -- I was -- by the age of eight I 15 knew everything that happened between men and 16 women. This man, what really made it bad is that he was able, even after he left the farm after a 17 18 while, he was able to follow me in the community. 19 And so every time I was with my friends, growing up, he'd be skulking behind vehicles and skulking 20 21 behind buildings or in alleys, and he'd always be 22 looking and always licking his lips and doing this, and doing all kinds of sort of gyrations to grab my 23 attention. But he'd manage to do it so that my 24 25 friends never would sort of see him. Like, he was

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

very sneaky. He'd try and follow me home on the 1 2 trucks, like, on my way home. So he was quite the 3 predator. He also made it very clear that I was the 4 fault, I was at fault. Talking to an eight-year old 5 girl who has been also told that she was pretty 6 stupid all her life. You're stupid, you're stupid, you're stupid. And so this guy tells me that it's 7 all my fault that I'm the one that's causing him to 8 9 sin. And he also used the line that my foster mother used to use all the time, is that if you 10 tell, I'll make -- you'll go back to where you came 11 12 from. I was interpreting that as being going to the 13 former home that I had come from, not to the 14 department.

15 So -- and also the foster father 16 was a fighter. He used to be paid for fights, and 17 he was a drinker at the time. Well, no, he had quit 18 drinking at that point, but he was a very angry 19 person. Huge hands, shovels for hands. And man, 20 when he gave you a side cuff because you were 21 getting saucy or whatever, you really felt it. Plus 22 the barber strap, a big old wide barber strap like that, really thick hide and everything. So we got a 23 lot of that. It was very serious discipline. When 24 25 he was drinking, he caused his own sons a fair

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

amount of grief and a fair amount of problems that 1 2 they'd suffer later on after they'd left. 3 So during the time that I'm a teenager, because of all of this stuff and stress 4 5 and sort of, like, having a hard time in school, I 6 didn't have anybody in school. I was the only Indian kid growing up, as a little kid. There were 7 two residential homes. One for boys and girls. 8 9 However, they were all high school. And so basically we never really met. We crossed paths the 10 odd time, but really we didn't -- there was no 11 12 relationship that I had, a chance to develop there. 13 So I had sort of, like, one girlfriend, but she 14 lived far away, and I was not able to attend 15 evening functions such as going to play -- you 16 know, playing baseball or playing things like that 17 that, you know, really would help develop some 18 supports or athletic skills. 19 Because I was alone so much, and 20 everything was so much inside, I developed eating 21 disorders, of which I have to say is that in the 22 50s and early 60s, like, that's pretty advanced. Nobody had heard of them before. I knew them well. 23 I did eventually leave the home. I did stay with 24 25 them all the way through, and so I left the home.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

My dad and I, we actually got 1 2 along really well because he did finally get some 3 help for his anger issues, and I ended up working with him in the summertime having. So bailing hay 4 5 and stoking hay and doing this and that, loading up 6 barns full of hay and straw for the animals. So that's what I did. He was a good story teller. He 7 ended up being a really kind man, and I ended up --8 9 I loved him, and I miss him.

10 My mom, on the other hand, ended up being sort of -- whether she had some of my 11 12 issues that she might have suffered when she was 13 young -- we never got that close to ever being --14 for ever understanding what had happened. And so we 15 drifted apart. And when it came to gender equality 16 or equity in the house, there was no such thing. The boys got everything and I got -- you know, I 17 18 got the peanuts, I got the little scraps in the 19 end. So there's a lot of inequity in what was happening. It didn't matter how old or how young. I 20 21 was right in the middle. I did not -- not the 22 bikes, not this, second hand clothes, clothes so 23 big that when she sewed them in at the waist to try and sort of just pass by, I had a ballooning, all 24 25 this ballooning material on a pair of pants over my

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

hips and my bum and everything. So -- and, of 1 2 course, it was a total embarrassment. My sister-inlaw took me to -- my dad's brother's mum -- wife, 3 4 who did a lot of sewing, she sewed in clothes for 5 me so that I would feel that I could actually walk 6 in a school without being mortified, embarrassed and wanting to die. And it caused such a fight, 7 they never talked to each other for years and years 8 9 and years. So he ended up kind of -- I'm 10 responsible for all of this. And then I think I --I think there's people around here that probably 11 12 have seen the movie Billy Jack. There's a scene in 13 Billy Jack where a young native girl is -- they 14 pour flour all over her face because they want her 15 to -- she's too dark, and they want her to be 16 white. And they power flour all over her. Well, my equivalent was that I got my head -- my face put 17 18 into a cow pie long enough that I thought I was 19 going to inhale and I thought I was going to die. And that was by one of my older brothers. 20 21 But enough about that. When I was 22 -- Vernon Kirkness (ph) was the Manitoba Indian brotherhood in 1972, and 1973. Applied for monies 23 to organize a textbook review of how aboriginal 24 25 people, Indigenous people are treated in Canada,

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

Manitoba's textbooks. And interestingly enough, our 1 2 former premier, Joe Hanley, was the Deputy Minister 3 at the time. And he came to see us, as a student group working on this. This book is called the 4 5 Shocking Truth about Indians in Textbooks. There 6 was a crew of about six of us working on this. And we evaluated all of the books for things like 7 omission, obliteration, disparagement, and issues 8 9 like that with the textbooks. 44 years ago they were severely wanting in terms of any, any 10 information about Indigenous people in Canada. One 11 12 of the things that -- just for a few things that we 13 came up, here's one: Heavily armed whiskey 14 " 15 smugglers from the U.S. are crossing the border and 16 trading a terrible kind of whiskey to Indians for 17 buffalo skins, for ponies and even for squaws. Half

18 crazed with this alcohol, which they gulp down at 19 traders' wagons, drunken Indians having no regard 20 for life or property, they go wild and murder each 21 other in brawls." 2.2 This is a textbook, for god's 23 sakes. And then here's another one: 24 Years of bitter competition 25 and training with savages, numbed their finer

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

102

Gail Cyr

(416) 861-8720

(613) 564-2727
103

Gail Cyr

sensibilities, so did sleeping with the only women 1 2 in thousands of miles and begetting bits of brown." This is the kind of textbooks that 3 I knew up growing up. 4 5 Now, there has been some change in the last little while with the Truth and 6 Reconciliation Commission recommending that some 7 proper history of Canada's Indigenous people be put 8 9 into textbooks. So moreover, the kind of things that I'm interested in is that I believe, like, 10 this kind of thing has -- this and earlier 11 12 information like this from John A. McDonald and his 13 civil service. They had this kind of prejudice. 14 This is the kind of stuff that made up the Indian 15 Act. This is the kind of stuff that allowed 16 provinces and townships to ignore land transfers 17 that were signed by the Federal Government for the 18 Metis. This is the kind of background that allowed 19 the Federal Government to try and pretend there's no such thing and that an Inuit Inuvialuit (ph) are 20 21 not Indigenous, do not have title or rights to 22 Indigenous land. Of course, we know they are wrong but that's the framework and that's the historical 23 perspective that people are led to believe. Hence, 24 25 from there what you do is that you have and build a

prejudice in terms of feeling and attitudes and 1 2 racism in terms of political and legislative 3 policy. And that is what we've been enduring. So -and then, aside from that, James Dashcheck (ph) 4 5 wrote in his book Clearing the Plains how the 6 Federal Government policies allowed for the 7 extinction, of course, and the slaughter of the buffalo, the extinction, the near extinction of 8 9 beaver and other animals because the trapping and the acquisition of furs was so widespread, the 10 11 competition was so great that whole areas, whole 12 communities were being, like, whole areas of land 13 were being depleted of wildlife, of course, which 14 is Indigenous food. 15 So and on top of that, then 16 causing, with the near extinction of the beaver, 17 causing all the ecological damage of not having 18 proper still water and passages for the -- just for 19 safety so that you have ponds of water available 20 for their dam building. And so therefore the 21 prairies suffered extensive wild fires.

22 So between starvation, between 23 laws and policies, between attitudes, between as 24 what Sandra called yesterday was the open-air 25 prisons, between the residential school and the

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

foster system, you have whole populations suffering 1 2 from traumatic stress -- PTSD. You have a whole 3 bunch of people that are -- you know, people have 4 been ambushed and they're suffering. And they're 5 having a hard time. And this is the kinds of things that -- this is also the kinds of things that leads 6 7 to the violence against Indigenous women. When you can call, you know, sleeping with squaws and 8 9 sleeping with -- you know, you don't have -- you lost your sensibilities so that you only sleep with 10 -- only women in thousands of miles begetting bits 11 12 of brown. When you have that kind of information in 13 terms of how your women are looked at, your women 14 become targets. And so I'm speaking more to the 15 issue of stranger, acquaintance-type violence 16 against Indigenous women. There's certainly times when I have felt that and I when I was in Winnipeg, 17 18 I was down close to around the bay. So that would 19 be Colony and Portage Avenue, in and around there. I'm dressed up, it's a beautiful September day. I 20 21 have got long hair. I'm a lot thinner than I am 22 now. And I looked pretty damned good, I thought. 23 Anyway, I'm walking down the street and in the stoop in front of one of the stores this guy says 24 25 to me, Hey, squaw, you want to go for a -- for an F

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

starting word. And I walked past him like this. And 1 2 the next thing I know is that I'm flat on my back 3 on the sidewalk, because what he'd done is he'd yanked my head backwards so forcefully that I went 4 5 down so hard on the ground, I was flat on my back. 6 Then another issue that I had gone 7 through was, I had met what I thought was a very 8 nice gentleman in the legislative park on Colony. 9 We spent the full afternoon together, we had a lot of fun. We laughed, we talked to stories, we did 10 this. We kind of shared information of what we knew 11 12 and things. We eventually, we were going to go for 13 supper, and then we kind of went, well, okay -- he 14 says, I have got food, let's go to my place, it's 15 not that far, it's a nice walk. 16 Well, it was a bit of a walk, it was like twelve blocks. All right, okay. So, of 17 18 course, after that, sort of the issue, you know, 19 well, I have served you dinner kind of thing, so you know, what's in it for me, kind of thing? 20 21 And I said, well, no, let's be 22 friends, let's sort of do this. You know, I have had all my private space invaded all my life, and I 23 wanted to have some control. And so I said, no, 24 25 let's see each other a couple of more times before

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 we go.

2 And he pulls out a gun. And I have 3 -- I deal with the night with a gun to my head, with the threat that -- and all the swear words, 4 5 all the anger of being denied. And a really, really horrible time. And but I'll tell you what was the 6 7 worst is that he fell asleep, it was late, I had no 8 money. He wasn't going to give me any. I had to 9 walk in the early morning, just call me Angel of the Morning, remember that song? There I was 10 11 walking home early in the morning in Winnipeg, and 12 I can tell you, walking home in the early hours on 13 Winnipeg close to Main Street, I was more scared 14 than what I had just endured at the hands of this 15 man, because I just -- I had terrified of walking 16 down the street in the dark and not knowing how I 17 was going to get safely home. 18 Okay, so what I did is that -- the 19 other thing that was happening is that there was this real disporia [sic] -- this real 20 21 disparagement between First Nations and Metis, I 22 mean, especially in Manitoba with the original Metis, the Riel Metis people. And, of course, when 23 you had no status, that was even worse. We always 24 25 see -- the government is always saying First

Nations, Metis, or Inuit. The thing is is that 1 2 there's another class of people there, and anybody, 3 any woman who is dealing with children know exactly 4 what that's all about. And that's that fourth class 5 of person, which is having no status, and losing 6 any rights or benefits that you may have for your children. And that's because you married a non-7 Indian or you don't identify, or that you have --8 9 this is a grandson, as opposed to -- so there's a lot of reasons. There's a lot of ways of how people 10 11 lose their status. For example, and again 12 historically, Sharon Venne writes a book. She has a 13 book on the comparatives of the Indian Acts, and 14 it's really interesting reading, if you like 15 reading legislation, of course. But part of it is 16 that -- there's some really interesting situations, and these are -- Federal Government treated status 17 18 as if it was a welfare system. So whatever -- any 19 time you used it, then they were easily -- they would always try and take it away. But one of the 20 21 things that they did is, if you got any kind of 22 professional accreditation, you graduated, you 23 became a lawyer, a priest, a minister, a surveyor, an engineer, any kind of -- a physician -- they 24 25 automatically took away people's status because

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 they said, we enfranchised you, we set you free. 2 So they took -- so if you got --3 if you graduated, you lost your status because you're good, you're as good as any white man now. 4 5 Except that you're brown, but that's all right, we'll try and overlook that. 6 7 There was several ways. Another 8 way is that -- another think that really impacted 9 sort of both Metis and all of us, all of the groups, because the Inuit were moved all over the 10 place. Supposedly for national security. They were 11 12 moved from their home lands. The Metis were never 13 recognized for having their scrip or their land 14 papers, so they were forced and chased out of all 15 kinds of communities and ended up living along 16 railway strips on federal lands. That's the only 17 federal land they were allowed to go to because 18 they couldn't go to the reserve. Reserve people 19 would end up -- they -- lots of times the acres 20 they were promised were never delivered, and so 21 they were ending up on smaller and smaller pieces 22 of land, and the lands that were never delivered sometimes went for other federal purposes. And one 23 of them was the rewarding of veterans that came 24 25 back from the Second World War.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 And in another area, another thing 2 was that if you were a township of 8,000 people, 3 you could demand by asking the Indian agents, who 4 would also forward it on behalf of -- for Metis, is 5 that you could demand the removal of any Indigenous 6 settlement that was near you. So you didn't like 7 these pesky Indians around? Just ask Indian 8 Affairs and they will up and move them for you. Or they'll set up a reserve here. And some communities 9 10 were removed several times. 11 The reason why I ended up moving 12 to Yellowknife was because of -- my older foster 13 brother ended up actually coming up here and 14 working with the reverend and Ruth and Gordon 15 Bailey -- Reverend Gordon and Ruth Bailey, pardon 16 me -- out of the Pentecostal church. He became a Pentecostal minister. So he was up here and he 17 18 actually sent information and ladders about 19 Yellowknife. So Yellowknife was very small when he 20 came up here. I decided to come up here because I 21 had a friend up here. She took me on a little tour. 22 Now, she was a German girl. She had this edginess around her that everybody -- I noted her before. We 23 had to be roommates but I kind of kept my mouth 24 25 shut because we're roommates and the residence it

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

full. It could mean that I don't have a place to stay when I'm going to school. When she came here, we had a tour. She didn't take me down to Old Town. And I'm walking around the next day, I'm going, what's down the hill? You never took me down there.

7 And she goes, just a bunch of dogs8 and Indians.

9 To which I immediately sort of put on my coat, walked down the hill and met Herbie 10 Polio (ph). So I had this lady -- didn't stay very 11 12 long because she thought Yellowknife was a place of 13 losers. I did stay, I worked in the gold range. I 14 had a great time. It was in its heyday. I ended up 15 working with the Indian Brotherhood, it was called 16 at the time, and my second flight was coming into Yellowknife, and it was only the first one only 17 18 within the six months. I came in May. By July I'm 19 chartering 737s and every kind of twin otter that we can have in order to bring people between Inuvik 20 21 and Yellowknife into Norman Wells and get them into 22 Fort Good Hope for the first joint general Dene 23 Metis assembly, which was to me an incredibly exciting thing, having seen what was going on with 24 25 the people and how split things were in a place

like Winnipeq. So it was incredibly exciting. I met 1 2 all kinds of people that through the years I have 3 still seen them. It was incredibly exciting. I 4 think there was -- it was a joint claim that 5 eventually didn't go through and people did negotiate separate claims, and there are still some 6 areas that need to finalize their claims and their 7 issue for self-government. We also have land claims 8 9 and self-government. It was unheard of. And, of 10 course, the government thought that the American Indian movement had infiltrated all of these people 11 12 or it was those white consultants, because surely 13 these Indians aren't smart enough to do this by 14 themselves, but they were. They were. They were the 15 ones that were directing the white consultants and 16 telling them exactly, check this out, check this 17 out. 18 By that time law was -- it was

interesting because until about 1962 Indian groups could not hire legal counsel to deal with any issue of Indian rights or Indigenous rights. So lawyers could not work. You could ask somebody and they'd have to say, I can't, I'm forbidden by the Canadian Bar Association or whatever it was called at the time. And by law they were not permitted to work

with any Indigenous group when it came down to 1 2 their legal rights as a collective group. 3 Legal Aid did come for individuals that were charged with offences, but that wasn't 4 5 political, that was something else. 6 So it was interesting to see how -7 - you saw law starting to change. I found that when I was working later on, I was going through these 8 9 aboriginal law reports and different things, one of the things was that one of the big cases that ended 10 up happening was that foster kids, you could be --11 12 there's two states of being in the child welfare 13 system. One is the temporary ward, whereas there is 14 a chance you may go back to your original family. 15 There's a permanent ward where you'll never go back 16 to your family. At the time, the people that were 17 making these decisions decided that all temporary 18 and permanent kids would lose their Indigenous 19 status if they had First Nation status. So those 20 things -- you know, they eventually started 21 changing. 2.2 Part of the reason that they did, 23 I guess, is again, the website on aboriginal -- the military site -- there's a historical website on 24 25 Indigenous people involved in the first and second

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

(416) 861-8720

1 world wars. One of things that -- I have kind of 2 lost my train of thought here.

All right, let's move into another story here. Of course -- that was certainly another reason how people would lose their status, if they were treaty status, is if they went for their veteran's benefits after fighting in the wars, they'd lose their status.

9 So again, the whole thing of how 10 this government treats treaty international 11 sovereign status is to treat it like it's a welfare 12 status. So this is the kind of information that the 13 public really needs to know. And they'll go, it's 14 not our fault.

15 And you can go, yeah, but you --16 those things have changed. Those are ancient, they have changed. The attitude and the prejudice 17 18 remain. And those are the kinds of things that it's 19 important for us to be strong and to be able to talk to people without sort of -- you're not going 20 21 after the individual. You are saying, change it. 2.2 And it's also important that we 23 actually deal with sort of the rise in more racist, more racism. It's higher. And we certainly see it 24 25 with Islam, we also have to make sure that -- you

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727

know what? You can't trade one form of racism for 1 2 another and have that being this is the apple pie 3 of the day. Like, it's pervasive, it's Canadian, and while people don't want to believe it. That's 4 5 the worst thing, is that most people who are having 6 problems with living and getting through and who are considering suicide and self-harm, is because 7 8 they are not being believed. So you can go into a 9 place and say this is what happened, and people will just kind of go, no, no, that didn't happen. 10 Because they just simply do not 11 12 believe that that attitude is there when you go 13 into a counseling office or a doctor's office or a 14 law office or a tax office or a finance office and 15 things. Or banking and asking for a loan, you 16 don't, that misbelief of what has happened is there 17 all the time. You are constantly arguing, yes, this 18 did happen. This is the case. 19 All right, and so I think one of the -- I just had my first pension cheque this last 20 21 -- you know, old age pension. So but I can tell you 22 that that is 40 years, what I thought was my best -- my best before date. I really did not believe I 23 was going to make 25. And that's just because of 24 25 sort of what I was going through. It was in my

head, things kept on happening. I mean, I contributed to some of it because I think in the end I think I was looking for Mr. Goodbar, and I don't know if you know that movie, but if you ever see it, you'll understand what looking for Mr. Goodbar is.

7 I was basically either suicidal or wanting somebody to kill me. Coming up to 8 9 Yellowknife, basically it saved my life. Because I mean, the concept, the interest, everything was 10 there. The traveling. We started up the native 11 12 court workers, Therese here and Cecilia here were 13 one of the first court workers that ever worked 14 with us. We traveled around, we camped, we visited 15 people, we camped at their camp sites, we did this 16 and that. It was like a big eye wide opening 17 experience for me, and it gave me hope, and I did 18 feel certainly in the end, after, that I was 19 generally adopted. So I did get permanent care. I found really good permanent care to which I really 20 21 thank everybody. And just even being here at the 22 session and knowing so many people throughout the years, people remember me from being at different 23 events, and I'm just really thankful and I have 24 25 always -- I can say that I have really enjoyed

myself and that those day, and that feeling of, you 1 2 know, not making 25 and all of that kind of stuff, 3 that rage, I have really been able to sort of put it away and put behind. And every once in a while 4 5 it wants to well up and you just got to be careful and just make sure it doesn't. 6 7 But I have worked a lot of time dealing with sort of, like, advocacy and helping 8 9 out people. I still get people phoning me up, I still have some people from the 70s and early 80s 10 11 saying, there's my lawyer. 12 Like little Tommy the other day, 13 there's my lawyer. 14 So I have always -- that's 15 something I have always enjoyed and it was because 16 I think I started off being so young in a home that was pretty violent and, of course, dealing with 17 18 unfairness to people that came from Selkirk and 19 some of their treatment. And I felt that I had to stand up and be in between some of the rage in 20 21 terms of verbal or physical. Things that were 22 happening between them. So that's -- I guess that's where 23 24 I come from. So some bad things can come some good 25 stuff. And I think in the end I did all right.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

Gail Cyr

1 But -- and then -- you have some 2 questions? Okay. Perfect. MS. CHRISTA BIG CANOE: I love it. 3 I think you've covered so many topics, and at the 4 5 start you had said to Commissioner Robinson, you 6 start with foster care and you said it was a 7 perfect storm. And then you start listing all these different issues, issues that the Commission is 8 9 hearing about every time they have a hearing, every time they hear a story it ties back to a whole 10 bunch of the things you've covered. And in that 11 12 perfect storm, and it's come back around because 13 you explained how being up here has helped you, but 14 that perfect storm has created the problems that 15 Indigenous women are facing right now. 16 So I wanted to ask if you could 17 help us define that a little more so we know the 18 perfect storm, we know all the issues you've 19 listed. But what has it left? Like, what has it created, that perfect storm? 20 21 MS. GAIL CYR: Well, I think --22 you know, we had an interesting think. It creates beautiful art like this with -- on top of a whole 23 bunch of tears and heart ache and pain and 24 25 suffering by families, that's what it's created,

that perfect storm. You know, it's created people -1 2 - it's created where situations where they have 3 students, young male students that come in from 4 (inaudible) and they're looking at this. They bring 5 in their hearts for this, and they have young 6 brothers who are basically going, I have young 7 sisters. I have sisters younger than I am, and all I want them is to be able to grow and see and 8 9 become their dreams. I want them to have their dreams. They have every capability. You know, so 10 what we want -- we want people to be able to live 11 12 to their potential. And this is what -- this is a 13 beautiful thing of incredible amount of torment and 14 pain, and that is what the perfect storm has 15 brought for families in terms of both the 16 residential school system and the foster system. 17 Desperate families trying to find each other, 18 trying to learn from each other, trying to heal, 19 trying to get help. And that's one of the issues. 20 MS. CHRISTA BIG CANOE: And in the 21 same way you talk about the healing journey, it's 22 taken you years, it sounds like, in terms of the loved experience, but also coming to terms and 23 being able to go to a place of taking the harm and 24 25 creating beauty. And so I think some of the wisdom

you'd probably be able to share with women who have 1 2 gone through the same thing, when you speak, you're 3 speaking strongly. Throughout this hearing we've 4 heard over and over again, I just need to -- like, 5 we need to break the silence. And when you're 6 talking, I don't hear that silence, I hear strength. But what about all those people that are 7 still being silent? What advice do you have from 8 9 your lived experience for them? 10 MS. GAIL CYR: Well, I think there's different kinds of -- I certainly do think 11 12 that families certainly have to talk, and 13 communities have to talk. They have to talk about 14 issues that have been maybe taboo, but for some 15 reason. We're not sure where the taboo comes from. 16 Is it the church that says you can't say things? 17 Is it this, is it that? Are you not supposed to 18 speak badly, and that's as simple as that? But the 19 thing is is that you have to talk about pain and some of the suffering and how it manifests itself 20 21 against each other. And I really do want to see 22 some ways of which some people can get some help. You've got communities in full blown PTSD, post-23 traumatic stress disorder. And it's one of the 24 25 things is the misbelief that people will have when

they go and try and get some help. The lack of help 1 2 in the communities, the difficulty of getting help 3 in larger communities. It's -- so that's certainly 4 an issue, is not being able to talk. Not being able 5 to get help. Or the accessibility of it. Or there's 6 just not enough help when it's there. But the 7 belief thing, by the -- the gate keepers, as they 8 are called, and these are the people who decide 9 whether you are eligible to receive any assistance, the gate keepers. That term came from about the 10 70s, and I was the director of the native court 11 12 workers, and apparently they decided that the court 13 workers could be gate keepers. And that's the 14 purveyor of information, help, assistance, and 15 access to assistance. They sent this gate keeper 16 questionnaire to me, and it was all about all the negative things that are ever happening in 17 18 communities. And it was all bad. It was all 19 sexually bad. STDs, alcoholism, this, that, like, homelessness, battered house, violence in the 20 21 family, child welfare issues. There was not one 22 good thing that was in there. And so I responded to the minister saying that this has got to be the 23 most foul and racist thing that I have ever seen. 24 25 We are not participating in this survey, how dare

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

you even talk about this because you don't talk 1 2 about culture, you don't talk about this, you don't 3 talk about how communities and how cohesive they 4 can be when it comes down to it. You don't talk 5 about their independence and how they can actually 6 work and problem solve and should be able to do that. You don't talk about how they can lead their 7 communities. You've left all of that out. I refuse 8 9 to be your gate keeper. Thank you. 10 MS. CHRISTA BIG CANOE: So the

11 missed opportunities, right? So it sounds like 12 there's been a few missed opportunities. You talk 13 about the perfect storm and how things have changed 14 in progressed, sometimes for the better. But that 15 racism is still pervasive, and there's issues that 16 particularly women, because we're created this 17 context in which Indigenous woman are viewed, and 18 how do we change that? Like, I do hear the hope in 19 your voice, but what are the things we can change? 20 How can we make sure those opportunities are being 21 taken up?

MS. GAIL CYR: Well, I think certainly gatherings like this -- I know -- I know the native women, for example, has had some significant difficulty trying to get groups of

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

women together so they can talk and they can deal 1 2 with issues. And they can -- this is the kind of 3 help we want, government, this is where we want the 4 money. I think -- policy makers always come up, as 5 Sandra said, the contribution agreements, and 6 federal governments are very strict. They are really horrible to work with. Terra control 7 government are a little bit better but they still 8 9 might be working under -- they are working under 10 federal auspices as well. So you have sort of like -- you 11 12 have people that say this is how the money is going 13 to be spent. But when it comes down to the people 14 that are actually in the field, in the grass roots, 15 it's nowhere near what they need. It's not housing, 16 it's not this, it's not counseling, it's not keeping your family together. So I think -- we're 17 18 hoping for organizations, commission -- different 19 groups like that to be able to really voice that loud and clear, is that when we say this is what we 20 21 are looking for, this is how we want the help for 22 our communities, we want you to start changing your contribution agreements and make them more 23 24 realistic and reflective of the region that you're 25 working with. And please don't make it on a per

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

capita basis because that's absolutely ridiculous. 1 2 MS. CHRISTA BIG CANOE: Just to 3 tie up a couple of quick things before we turn our 4 attention to maybe more specific recommendations, 5 you had referred to, like, a 9-page document 6 earlier that sort of laid out your family's foster 7 history, and you explained to the Commissioner how 8 you received that. I just want to put this document 9 before her. Do you mind if I share that? 10 MS. GAIL CYR: No. 11 MS. CHRISTA BIG CANOE: And you 12 had explained to us that you sought that document 13 when you had met a sister, but -- and then you 14 wrote and asked for it. So --15 MS. GAIL CYR: Yeah, I had written 16 to the department of social services in Manitoba, and I asked them, I said, I think I have met a 17 18 sister, and I'd really like to know anything you 19 can send me. 20 And I didn't expect much. I didn't 21 -- I expected, due to privacy issues and things 22 like that we can't send this information out to 23 you. 24 Which is one of the bars to 25 actually people getting help, is some of the

125

Gail Cyr

limitations for privacy things. However, they did. 1 2 They sent this. I was totally amazed the extent of 3 information that was included in it, and all the background of my family, I was amazed. 4 5 MS. CHRISTA BIG CANOE: And so, 6 sorry, I'm going to have to actually sound a little 7 bit lawyerly here for a moment and ask the Commissioner that we do receive this as an exhibit, 8 9 but that we redact any third-party names, so any of 10 your siblings. 11 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Of 12 course, yes. 13 MS. CHRISTA BIG CANOE: So that it's not on the public record. So I'd ask that you 14 15 order a redaction of any third-party names on this 16 exhibit. COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 17 Ι 18 will grant that order. 19 MS. CHRISTA BIG CANOE: Thank you. 20 There was just a couple of other documents and I 21 just wanted to put them, too, quickly before, that 22 you held up. One was just simply the title of a 23 book. But the other document where you got these 24 quotations. That was right from inside this book. 25 MS. GAIL CYR: That comes from

that, yes. 1 2 MS. CHRISTA BIG CANOE: From the 3 textbook? MS. GAIL CYR: Yes. The bits of 4 5 brown quote comes from the Shocking Truth. It was a 6 quote from one of the textbooks. 7 MS. CHRISTA BIG CANOE: So I'd 8 just to submit that as well, please. 9 And if we can new turn our attention -- I know you're going to speak broadly 10 about recommendations, but the document I'm handing 11 12 you right now, it's forsaken, the report of missing 13 women commission of inquiry. In particular it's 14 part 13, the summary of recommendations and the 15 conclusions. And I notice that you've highlighted 16 some portions, and I would just like to put this before the Commissioner so that as you're going 17 18 over these, she has a point of reference. 19 MS. GAIL CYR: Okay. Well, as Commission members and as you will appreciate that 20 21 the Wally Opel (ph) commission actually did have 2.2 severe difficulties and limitations in terms of 23 their mandate, authorities, their ability to subpoena, all kinds of issues like that. Inability 24 25 to provide legal counsel, inability to open police

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (41

(416) 861-8720

Gail Cyr

records and such, so notwithstanding that, I still 1 2 think that what he did, because of his background 3 in criminal law, is that he was able to write a 4 pretty decent report. When it came down to 5 recommendations in terms of working with police, courts, Crown offices, and work on issues that 6 ended up impeding investigation into the Robert 7 Picton murders. Some of the recommendations, it's 8 9 interesting because I read the report on the Olsten (ph) commission in the 80s, and that one was where 10 11 he was abducting young boys, mostly boys, deemed 12 runaways, so not of much importance apparently, and 13 so he killed many kids. And one of the things that 14 that recommendation came up with is that there's --15 well, maybe not at that time -- 250 police agencies 16 in Canada exist now, between RCMP, city police, regional police, district police areas. So 250, 17 18 none of who are really actually talking to each 19 other. The Olson commission, because most of these murders were taking place with kids taken in 20 21 Vancouver, but perhaps taken outside in RCMP 22 jurisdiction, they were not talking to each other. They have two different operating computer systems 23 and information systems and separate systems of 24 25 declaring who is missing and why are they missing

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

and how long do they have to be missing before a 1 2 report is made. So certainly one of the 3 recommendations is that -- and I agree with this, is that we have 250 police jurisdictions in Canada, 4 5 and what we do need to do, I think, is have a 6 national focus point on how to deal with missing 7 persons so that you have consistency throughout all of the jurisdictions, and that you have some ways -8 - I mean, RCMP should be RCMP. It shouldn't stop at 9 the end of the G division and begin a whole new 10 thing in K division. You know? We should be able 11 12 to -- or is K division Alberta? I think K division 13 is Alberta, sorry. I can't remember now.

14 But, like, you know, it shouldn't 15 be that if you're calling for somebody that you 16 think is missing and they possibly might have gone 17 across the border, that you have to start all over 18 again with another RCMP division. You should be 19 able -- that information should be able -- you should be able to say, talk to your local member, 20 21 that member phones it to Yellowknife, that goes --22 and then goes into -- through official channels, goes into the next division. Because that's one of 23 the things that people have a heck of a time 24 25 having, is that you phone the Vancouver police

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727

(416) 861-8720

Gail Cyr

department, which is what was happening during the 1 2 Picton thing, and then they're told, well, we don't 3 deal with it. That's out here, you have to go talk to the RCMP, start all over again. 4 5 So I do think that -- I'm not 6 going to go through all of these because it's just going to be way too long and I know people had a 7 long day. So -- but I do think that a fair portion 8 9 of these are good when it comes down to police 10 Crown, and such. One of the other recommendations 11 12 that was mentioned earlier today -- and this is the 13 opportunity for community involvement, and that is 14 with community search. That is -- I think all 15 community governments could do -- how would you say 16 -- a repertoire of all skills. Who has got skills and who is interested in doing something? If we 17 18 have a community emergency and it could be any 19 emergency, such as a flood or anything like that, who is willing to stand up and help your neighbors? 20 21 Okay? And then when it comes down to community 22 search, who can do this? Who has got first aid? Who has got this, who is willing to make coffee? 23 24 All kinds of stuff like that. Because we actually 25 do need that as communities on a broader sense, and

you know, so not particularly to a missing person, 1 2 but a broader sense, is that if the power goes out 3 and you have long power outages, you have a huge 4 blizzard and you need some help, one of the 5 recommendations I heard this morning, and I 6 actually was talking about it yesterday, was using 7 the Canadian Rangers. Because I was talking to Dolly, and I was saying, Dolly, like, what do you 8 9 think about this? Because these are really skilled people. They would do incredible things as 10 resources in communities to be able to help out in 11 12 times of need and well-skilled outdoors people, 13 marksmen, everything. They have all of those kinds 14 of skills.

15 So my thoughts were that use any 16 kind of a thing that you have in your communities to help out and help deal with sort of the issues 17 18 when it comes down to emergencies. And that's 19 anybody. It could be your dogcatcher, if they have -- even if they have their vehicle, use them. Your 20 21 fire department. I'd like to see the call centre 22 decentralized. We have one call centre, all the calls for the RCMP after -- what is it? Ten? 23 Nine? They go to Yellowknife. Then you have people 24 25 that -- sometimes the residency of people that are

working in the call centre in Yellowknife isn't 1 2 very long. They don't know the communities. Okay? 3 So some of the community governments actually do have to sort of -- they 4 5 have do some work. And that is sort of either updating their community names -- street names, 6 7 numberings, and mapping. MACA (ph) will help with all of that. MACA does that kind of stuff. But 8 9 make sure that that, in fact, gets to community call centre. So when you phone in from Tuktayuktuk, 10 you can say, this is the address, this is where 11 12 this incident is happening, we need the help now. 13 Because that call does not go to 14 the detachment, it goes to Yellowknife, then the 15 detachment. And if you can, phone the fire 16 department. If it's really bad, phone them because 17 at least they have local help. 18 So those are kind of things that -19 - again, I don't want to -- I don't think that people want to sort of sit through -- yeah. 20 21 MS. CHRISTA BIG CANOE: For my 22 purposes, though, you've highlighted -- can I assume that the highlighted recommendations are the 23 ones that you are endorsing? 24

25 MS. GAIL CYR: Yes.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727

(416) 861-8720

Gail Cyr

1	MS. CHRISTA BIG CANOE: Okay.
2	COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: And
3	if I may, I know that there's just a couple just
4	on a more of a thematic level, if I could ask a
5	couple of questions in terms of the recommendations
6	on a thematic level instead of drilling down to
7	each highlight.
8	I notice that you have highlighted
9	some of the equality promoting measures. And you
10	gave an example of your lived experience, being
11	with the boys and the girl never getting the things
12	she needed. And in particular, though, there's ways
13	that we could whether it's through governments -
14	- ensure that there's equality promoting measures
15	put into place. What would be a good example of
16	that? Besides something like pay equity.
17	MS. GAIL CYR: Well, okay, when it
18	comes down to equity, certainly I mean, money is
19	everything, I think, right? I mean, money I was
20	reading one report where basically the guy says if
21	you're not young, blond, blue-eyed and rich, don't
22	exact a lot of help if you're a missing person.
23	Like, that's a sad thing. That's a former police
24	officer saying that. So we do know that money and
25	youth and appearances make a difference when it

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 comes down to -- so that's equity in that sense, 2 you know? Like, you're still a person in need 3 regardless.

Again, I'm just trying not to sort 4 5 of go through every little thing because I know 6 people -- we don't it to be too long. Okay, yeah, 7 so there's equity. There was a lot of things said in the report, and that's Victim Services. The 8 9 issue of people knowing people, that's kind of a sad issue because I don't exactly know how to do 10 11 that except to say that, you know what, people need 12 really good serious professional training so that 13 they're not using their office for control, and not 14 using their office for potential gossip. That kind 15 of community trust -- because I really do want to 16 see Indigenous people being trained, and maybe what 17 it means is that, you know how they train the RCMP? 18 They send them all over the place, and then they 19 might bring them home after. Maybe that's what -maybe people need to develop the professional 20 21 skills in another community, but still in the 22 Northwest Territories, and then be able to return 23 home. And they are not dealing with -- you know, it's like a police officer, you know, you're not 24 25 going home to your community where your auntie

says, well, I used to change your diapers, don't 1 2 talk to me like that. You know? 3 Sometimes you have to leave for a little bit, but maybe you don't have to go too far. 4 5 And learn all your skills, learn your 6 professionalism, and so that when you go back to 7 your community, people know that they can trust 8 you. So --9 MS. CHRISTA BIG CANOE: That 10 speaks to the gender but also to -- what about to the Indigenous issues, like in terms of increasing 11 12 training or diversity? I think you'd agree that's 13 one of the important recommendations? 14 MS. GAIL CYR: I think there's a 15 lot of -- certainly when it came down to the legal 16 system, the native court workers, was definitely 17 that we trained people very well. We had what was 18 an eight-week training session with one of our most 19 favorite lawyers. His name was John Bailey at the 20 time. And eight weeks -- he actually gave us a 21 modified bar entrance exam to write. It was 22 intensive, it was incredible. And we had -- we had 23 practices, we had true life practices where people would argue, you know, in front of a judge. And 24 25 Crown and defence lawyers and such. We had one time

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

Gail Cyr

where -- we had these mock trials. We had one quy 1 2 where he brought in a stage pistol and he went and 3 he went -- he made the wrong direction, he went towards the clerk's office of where you --4 5 Registrar's office. He went that way, and it scared 6 the hell out of everybody. They ran into the safe, 7 and then he finally found out where we were. Oh, 8 did we get in trouble. The judge was really mad at 9 us. But it was, like -- it was a prop. Because what -- the exercise was for witness skills, what do you 10 11 remember? So he came in, did this, went out, and 12 then the exercise was what do you remember? What 13 was he wearing? How tall was he? What was this 14 and that? And it was really a good exercise. But 15 yeah, got us into a little bit trouble. 16 Another story about that was that when the new courthouse opened -- do you know the 17 18 new courthouse? It's that silver building that's 19 sort of squarish. And we had the minister from Ottawa come in, Ron Bashford (ph) at the time, and 20 21 he -- so he's opening up the building with the 22 ribbon cutting and everything, and we're telling our new clients who are now -- the courthouse is 23 where the Native Women's is now -- and so we're 24

25 telling our clients is that you know -- you go to

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

the new courthouse on Monday. Do you know where it 1 2 No. Do you know that building that looks like is? 3 a bunch of sardine cans stacked on top of each other? Yeah. That's where you go. 4 5 We had lots of fun. So again, what I'll do -- what I'll offer to do is I'll offer to 6 7 actually -- I have meant -- I have been trying to get some stuff on paper, and what I'll do is I'll 8 9 offer to make sure that I do spend more time doing that. Within -- I'd say a little bit longer than 10 11 within the next couple of weeks, because I have got some busy time coming up. 12 13 MS. CHRISTA BIG CANOE: And this 14 is something we've been saying throughout the week 15 is, you know, this is not your last opportunity. If 16 you had more things you want to write, the 17 Commission would be happy to accept them in 18 addition to --19 MS. GAIL CYR: Yeah. 20 MS. CHRISTA BIG CANOE: I just 21 wanted to forge the opportunity, if you had any 22 further ideas or suggestions, I do understand that 23 you were going to -- that you want to sing for us as well before the Commissioner -- would you like 24 25 to do that after the Commissioner asks you

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 questions or before? 2 MS. GAIL CYR: You can ask 3 questions first. COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 4 5 Awesome. I have some questions about the court 6 worker program and I'll tell you, when I was in law school, and then after law school, because the 7 8 court worker program is Nunavut as well. And as a 9 prosecutor, as a young prosecutor, going up against a court worker with way scarier than against 10 lawyers. Because you know -- you know the 11 12 community. Like a bail hearing. You know what the 13 options are, you know what the resources are, you 14 know who is who, what's there. And I'll go in and a 15 court worker -- I'm going to lose this, so I'm --16 yeah, so it's really important work that the court 17 worker program does. 18 And I have some questions about it 19 as it stands now. Is this an ongoing program? Are there more court workers being trained? 20 21 MS. GAIL CYR: They --22 unfortunately what happened with the court worker program is that they went over to the civil 23 service. Unfortunately we started off salary a 24 25 little bit too low and it didn't increase, and so

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727

(416) 861-8720

we -- salaries started falling behind. So the 1 2 person who came after me in terms of a director --3 staff really lobbied to be part of the civil service and get taken in under justice. And they 4 did. So the salaries and all of that stuff 5 6 increased, they got offices, but their duties got 7 squeezed down to practically only filling forms. Very sad. Really, really sad. 8 9 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: And 10 it was an initiative that was really linked to 11 access to justice. 12 MS. GAIL CYR: Yes, yes. 13 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 14 Because of the lack of lawyers, the lack of 15 Indigenous lawyers --16 MS. GAIL CYR: Exactly. 17 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: --18 the lack of lawyers that spoke --19 MS. GAIL CYR: Risk management 20 again. That's last time I was talking to the head 21 of legal services board, that's one of the things 22 we were saying. Risk management. You know, what if they make a mistake? We could get sued. You know 23 that kind of -- yeah. 24 25 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Are

A.S.A.P. Reporting Services Inc.
139

Gail Cyr

there any other training programs -- I'm going to 1 2 give you a little bit background because we heard 3 from Cindy Allen and a couple of other people that talked about access to justice and the need --4 5 MS. GAIL CYR: The [CEDAW] decision, yes. 6 7 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 8 Exactly. And the need to have particularly 9 Indigenous women trained, legally trained. And I see the court worker program, and the training that 10 you received as being something that could provide 11 12 that service. Do you have any thoughts on that? 13 MS. GAIL CYR: Well, one of the 14 things that I understand is that even if a society 15 started up again for the Northwest Territories, 16 that federal rules now have changed so that they are only for courts, criminal court. What the 17 18 territorial government did in the 70s, 80s, was 19 that the -- there was an agreement that the territorial share could go to civil issues. So that 20 21 would be divorce and separation, wills, estates, 22 change of name, unemployment insurance, landlord 23 and tenant disputes, things like that. Because there's a significant number of issues in those 24 25 whole areas when it comes down to residential

tenancies. And I have even dealt with some of 1 2 those, pro bono, of course, because I'm not a 3 lawyer. And but that's helping out people sort of 4 deal with administrative tribunal issues. And but 5 yeah, no -- it's busy. It's busy. There could be a 6 whole new program designed to deal with civil issues, even alone, and let the government look 7 8 after the filling of Legal Aid forms. Yeah, because 9 the civil areas are just as important. 10 We've had so many serious problems where women have faced -- you know, you finally get 11 12 -- you get a partner, you're really happy, you've 13 got a partner, they're moving in, and then 14 suddenly, like, the person who seemed to be job-15 orientated is no longer interested in finding work, 16 and more interested in sort of doing drugs. And 17 we're talking with people that have spent their 18 time getting their social work or their teacher's

And I'm going, yes. And at the same time we can help you out with that, but you

and I'm going to be evicted. Or I'm being

threatened with eviction.

degree, or their nursing degree, and they're coming

in and saying, I have just been -- I have got

problems, I don't know what to do with this guy,

19

20

21

22

23

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

141

Gail Cyr

have to understand that you're going to lose your 1 2 professional accreditation as well. As long as this 3 man is under your roof doing illegal drugs, cooking up stuff, doing this and that and having all kinds 4 5 of stuff in your apartment, you're going to lose 6 your professional accreditation as well. 7 So there really does need to be 8 some good programs developed with legal services 9 for women because they seem to be -- at this point they seem to be suffering higher and greater needs. 10 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 11 12 There's no law school in the Northwest Territories? 13 MS. GAIL CYR: No, we don't have a 14 law school. I wish we did. Nunavut does. I'm going 15 to -- if Nunavut can do it, surely the Northwest 16 Territories can do it. COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 17 Are 18 there paralegal training options in the Northwest 19 Territories? 20 MS. GAIL CYR: No, no. It's more 21 of less it's a lot of people that just kind of, 22 like, band together, put together their time, and do it free and help out. They're either an agency -23 - an employee of an agency that does that, or 24 25 people that are just interested in just sort of

1 helping people out. 2 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 3 Okay. Thank you so much and thank you for giving some of the context in the prairies as well. You 4 5 know, when I think about your mom's status being 6 questioned and the impact that must have had on 7 her. I don't think people really appreciate that. 8 MS. GAIL CYR: Yeah, not being 9 able to go back home. 10 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 11 Yeah. 12 MS. GAIL CYR: Yeah. 13 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: And 14 then, you know, the realities and Manitoba and up 15 here, so nice -- you know, information from all 16 over you've shared with us. Thank you so much for 17 that. 18 MS. GAIL CYR: Thank you. 19 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Ι have all these little notes. An R with a circle 20 21 means this is a recommendation. 22 MS. GAIL CYR: And I will. I'll 23 put some of them back in. Like, we want the 24 coroners involved a lot more than they are right 25 now. When it comes down to death review panels,

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

proper follow-up. If we need our Coroner's Act 1 2 reviewed so that you can get proper -- because as 3 they did in Ontario, they had to amend the Act to 4 ensure there was going to be Indigenous people on 5 that inquest to review the deaths of all the students. And, of course, the coroners -- it was 6 the medical examiner's office in B.C. who was the 7 one that argued with the police and the government 8 9 that all the alcohol murders that were John Paul 10 Gilbert, I think it was, they had to argue that there's no way, absolutely no way that these women 11 12 would have -- could have drank this amount of 13 liquor by themselves. Their blood count levels were 14 so high, they said it was absolutely impossible for 15 somebody to voluntarily do that, ingest that much 16 alcohol. So what they've finally -- they finally figured out is that somebody is holding them down 17 18 and putting in, like, long neck bottles down their 19 throat and forcing down all that alcohol so that they basically -- they died of alcohol poisoning. 20 21 That's a medical examiner that did that. Because 22 more or less all of these deaths -- and most of 23 them were Indigenous women -- were attributed to too much drinking, until this medical examiner 24 25 said, no bloody way, nobody can drink that much.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Ι 2 don't have --3 MS. GAIL CYR: One more final thing, too. The UK has an I'm okay, 800 line, which 4 5 is -- sometimes people just don't want to be with their families. Their families have caused a lot of 6 7 pain, they are in a lot of pain, they don't want to talk to them directly, they don't want to phone 8 9 them, they don't want to be found where they are. And so the UK put in an I'm okay line, which is a 10 11 1-800 line that basically you can phone it, it's, 12 like, you can say who your name is, you are not --13 you're directed to an operator, and the operator 14 basically takes your message, and they will forward 15 it to the information that you give them. And that 16 basically says, I'm okay, I'm not dead, leave me 17 alone. 18 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 19 That's really important because, you know, there's 20 the rights of families that want to know, but 21 there's that right. 22 MS. GAIL CYR: Right, you might 23 just want to --24 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: An 25 agencies and freedoms too.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (4)

(416) 861-8720

145

Gail Cyr

1 MS. GAIL CYR: Your family might 2 have been so toxic or whatever, you know? 3 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: You 4 just need your space. 5 MS. GAIL CYR: Or you might have been toxic. Both of you might have been toxic, but 6 7 the thing is that you don't want to talk to each 8 other. But you're trying to just let somebody know. 9 Like, you know, no sense putting out a big community such for me, I'm still alive, I just 10 11 don't want to talk to you. 12 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: 13 Yeah. Thank you so much. 14 MS. GAIL CYR: All right, thank 15 you. Okay, just to sort of close -- I know there's 16 some final things that are going to happen, but I have got a little song that I have, and it's called 17 18 I'm a Native Woman. 19 Some people have heard this song before. 20 21 --- Sings. 22 MS. GAIL CYR: Thank you very 23 much. Thank you very much. I'm very glad I was able to attend and be a participant. Thank you, 24 25 everybody, out there. I wanted to kind of leave us

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

on a lighter note. We've been dealing with some 1 2 pretty heavy stuff and pretty sad. There's been 3 lots of tears. And I did forget my poem, but I'll leave it with the Commission. Yeah, so let's try --4 5 let's not keep down there, let's sort of do 6 whatever we can to get us all back up there again, 7 okay? MS. CHRISTA BIG CANOE: 8 On that 9 note I believe that the Commissioner has some gifts that she'd like to give you for sharing your truth 10 and for sharing your wisdom. Certainly, so 11 12 Commissioner Robinson is going to be giving you a 13 beautiful scarf that's from the Native Woman 14 Association of the Northwest Territory. She's also 15 going to be providing you Labrador tea, which I 16 think is her favorite. And what she's giving you that's wrapped in the red cloth are -- it's an 17 18 eagle feather, and it represents truth and part of 19 the healing journey and the matriarchs of Haida Gwaii had actually directed that the Commission 20 21 gift anyone who was sharing their stories an eagle 22 feather as part of that truth telling, and part of that journey. And the original ones were collected 23 from Haida Gwaii. And as they ran low, as we had 24 25 more and more people actually testifying and

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

sharing their stories, there was a call out by the 1 2 matriarch to -- throughout the country, and 3 feathers have been gathered and given from all over the country, from, like, Labrador, from Nova 4 5 Scotia, there was one moment in Thunder Bay that I 6 found quite touching where a young man actually undid his regalia and cleaned his feather so that 7 he could give all the feathers from his dance 8 9 regalia to the women that were testifying and the families that were testifying. And so you know, the 10 stories they're telling are touching people's 11 12 hearts across the country. And they all recognize 13 the importance of sharing that symbol of truth. And 14 so always, as always, it's really important in 15 terms of reperosity [sic] acknowledging the story 16 that's being told as a gift, and returning a gift. On that note, Commissioner 17 18 Robinson, I believe we can also adjourn for the 19 hearings. And that there will be closing ceremonies that will occur at 4:00, but in terms of adjourning 20 21 the hearing, we are officially done for this 22 courtroom. So if I may have you officially adjourn 23 the hearings. 24 COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON: Ι 25 officially adjourn the hearings here in Yellowknife

147

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727

(416) 861-8720

and we'll be back here at 4:00 for our closing. 1 2 --- Recess taken at 3:09 p.m. 3 --- Upon resuming at 4:05 p.m. UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: We have 4 5 a whole hat full of missing material. Somebody had 6 reading glasses. They were found in the men's 7 washroom so I hope no lady comes and picks it up. Really? Okay, they'll be back at the registration 8 9 desk. Obviously no takers there. 10 We have a USB, Lexar USB. Anybody 11 missing a USB? Okay. 12 A bank card. The PIN number is --13 just kidding. It's RBC. It says Lexus. RBC bank 14 card. No takers? 15 OJ Simpson's glove. I got you 16 smiling at least, that's good. I think it's one size fits all. And Janet, it's yours? There you 17 18 go. That's your hat, too? That's not yours? Okay. 19 Okay, we did manage to find -okay -- the podium is coming up, get out of the 20 21 way. Okay, thank you. 22 --- CLOSING CEREMONIES 23 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Ladies 24 and gentlemen, welcome to the closing ceremonies of 25 the National Inquiry into the Missing and Murdered

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

Gail Cyr

1	Indigenous Women and Girls Yellowknife.
2	Before we start anything else, I
3	just would like to inform you that the
4	Yellowknife's Dene drummers and Bobby Drygeese will
5	be joining us, and they are going to ask that they
6	not be filmed when they do their prayer song, but
7	they can just turn the cameras down, you can still
8	hear the audio, because I understand that this is
9	going live streaming on Facebook as well. So
10	thank you very much for that.
11	And with that, we'd like to call
12	upon Bobby Drygeese and the Yellowknife's Dene
13	First Nation drummers to come forward with the
14	closing prayer song.
15	Where's your young drummer? Here
16	he comes. There you go.
17	BOBBY DRYGEESE: Thank you for
18	having us again and my little son here, because the
19	third guy didn't show up, but drums are over there.
20	But all the same outside the door. Okay, I'll
21	talk really slow, then. But I wanted to thank you
22	guys for having us again and when we're dealing
23	with a lot of things in our community, especially
24	with us, too, I'm on the First Nation council for
25	Yellowknife's Dene and there's a lot of things that

we have to deal with, and a lot of issues that are 1 2 hard to make decisions on because there's a lot of 3 things we have to deal with in our communities with 4 family, and our neighbours with people that are 5 close to us, people that we've been hunting and 6 gathering with, people we travel with all over our 7 land and making sure that -- it's difficult, 8 especially, like, we're small communities, so it's 9 got to -- think about how we're going to do things 10 and how we're going to make things right and make things good. And we've got to make sure that -- try 11 12 to community to each other as much as possible. 13 Share as much as possible, and just helping each 14 other. Because, like, a lot of times you've always 15 got to make sure you speak up openly. You've got to 16 speak up and make sure that you don't be shy. Like, 17 our elders and my granny always said, like, don't 18 waste time being shy, you're going to be old soon, 19 so -- if you're shy, you're not going to talk to 20 people, you're not going to do things, you're not 21 going to see things, you're not going to experience 22 life. So that's what they said. Don't waste time because, like, she was older and she did a lot of 23 things and she always said, like, life is just 24 25 experience, that you've got to go, go, go until you

can't go no more. Elders are lots of fun. But 1 2 you've got to communicate, you've got to talk with 3 them, too, so -- my son here, he's overtired, so we gave him some sugar, and now he's -- he's going to 4 5 drop soon. But thank you everybody for coming, and 6 hopefully everybody is okay with everything this week and I hope you guys found what you guys were 7 looking for and there's a lot of answers that can't 8 9 be answered right now. I mean, a lot of questions that can't be answered right now, but we've got to 10 keep searching and keep on being positive about 11 12 life. It's like when we first started, we were 13 doing that journey song. You think for the future 14 all the time and you watch beside you, where you're 15 stepping, the people you're with, you make sure 16 everybody is good, safe, and you think about the 17 past, your family history, your ancestors, the 18 loved ones you leave at home. Make sure everybody 19 is safe. So we'll do another prayer song right now that Joe Shalo (ph) song singing about angels in 20 21 the sigh watching over us when we're taking our 22 journey on land. So we'll do that one. So I'll say mahsi cho and everybody have a safe trip. 23 24 --- Song Performed. 25 MS. CECILIA BOYD: I'm very

grateful that they asked me to say the prayer. As we say this prayer, we will remember all this beautiful young missing girls, women, maybe boys, too. We have to remember them. They are beautiful people, just like us. We need to know where they are.

7 Our creator, Jesus, wouldn't you care? You're the boss of us, and you love us and 8 9 anything else. Anything on earth. We thank you for your beautiful creation. Help us to take care of 10 11 the earth, the land, the water, the sky and all the 12 living things. Only take what we need. Thank you 13 for our ancestries, grandpas, grandmas, our 14 parents, auntie. Through hardship on the land, they 15 love us so much. That's why they taught us to have 16 faith, to tell the truth. And they tell us about 17 right and wrong as a young age. They also tell us 18 how to share and to be a good citizen. Be proud of 19 who you are. Our forefathers also taught us to 20 respect animals because they are our main source of 21 food. And we know what is happening to the animals 22 today.

This week has been one of the hardest topic to observe. As many young ladies, women, men, told us a very difficult story about

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

sexual abuse, death, and loss of loved ones. We 1 2 heard the story, we are the witness. Yes, we are 3 not perfect, nobody in this room is perfect, and we make mistakes, we've got to learn from it. We are 4 5 on this earth all together, on this land, so that we can make each other life better for all of us. 6 It doesn't matter who we are, we have to believe 7 8 it. This is the way god want us to live, and so is 9 our ancestries. Thank you for all the people that came to listen to the meeting. Thank you to the 10 11 Commissioners, they came to listen. One of the 12 elders, they told me yesterday, there's answers out 13 there, all you have to do is keep digging deeper, 14 deeper, deeper and the answer is there. I believe 15 it. So now what I want to do is we're all going to 16 join hands and we're going to say our Lord's 17 Prayer, our father, so that the justice and closure 18 will be done. Mahsi cho. 19 --- Lord's Prayer recited. 20 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank 21 you very much, Cecilia Boyd, and also I'd like to 22 say thank you to our elders who were here over the last three mornings to help us with the daily 23 inspirational prayers. Mabel Brown, Therese 24 25 Villeneuve, and Lily Elias. Thank you so much for

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 your participation.

2	Also at the opening ceremonies on
3	Monday afternoon we were very pleased to have Rasi
4	Nashelik (ph) join us with the lighting of the
5	Quiliq. And to those people who participated
6	through testimony, and even our deepest, darkest
7	moments, the light of the Quiliq there to help us.
8	And for that we are grateful to the Inuit and in
9	particular to Rasi and Barb, who helped us at the
10	various hearing sites with the lighting of the
11	Quiliq. Thank you so much.
12	And we'd like to call upon Rasi to
13	extinguish the Quiliq at this time. Would you like
14	to say a few words while you're doing that?
15	MS. RASI NASHELIK: I guess we
16	could have Qajaq to talk first. She wants the
17	Quiliq lit while she's talking.
18	UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Ladies
19	and gentlemen, we'll draw to the microphone one of
20	the commissioners of the inquiry, Qajaq Robinson.
21	CLOSING REMARKS BY COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
22	COMMISSIONER QAJAQ ROBINSON:
23	Thank you. To me you know, at the beginning of
24	every hearing there's an oath, right, a promise to
25	tell the truth. To me the light of the Quiliq, the

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

light is the ultimate oath. It is as long as it is 1 2 lit, everything that we're doing has that truth, 3 has light. So I didn't want to extinguish until 4 everyone had spoken, because when it's done, we are 5 done for now. So I'm sorry, it just didn't feel 6 right. Next time we'll change the program. But I guess this is an example of -- you know, we come to 7 a space and we have plans, we're going to do things 8 this way and this is the schedule and this is the 9 10 agenda. But in moments, that's not, one, how life works, and that's not how things are done right. 11 12 It's been talked about in different ways with 13 tradition. Doing it the traditional way, it being 14 quided by something more than the watch or the 15 dollar. (Speaks in native language). 16 I want to first thank you for all of you in the community. Yellowknives, Dene First 17 18 Nation, all the people who call this territory and 19 this city home for making this so welcoming. The term (speaking in native language), like, it's this 20 21 state of being together and welcome together. The 22 English words don't capture is. Your space, the space we've created together for me has been 23 24 incredibly welcoming. It's home, it's safe, it's a 25 place where we can grow and learn together and this

is something that we've done together. And it's 1 2 something that we've -- when we received our 3 mandate, how is this going to look, everybody wants to know, what are you rules, what is your schedule, 4 5 what are you going to do, how is it going to look? 6 And I get that, people want to know and be 7 prepared. But more important is this ability to build spaces together, and I'm -- I want to thank 8 9 all those involved in preparation coming here. I want to thank our teams that have engaged in this 10 relationship to make this happen. I'm so grateful 11 12 and humbled to be standing here with you to have 13 received the gifts and responsibilities, you know? 14 That have been given.

15 I want to talk a little bit about 16 what you've taught me for two reasons. I want you to know that I'm listening. I have heard about the 17 18 impact of having so little services and resources 19 to turn to when things get hard. Knowing you're struggling with poverty, when you're struggling 20 21 with the violence has been turned on you. When 22 you're dealing with mental health issues, where do 23 you turn? Those challenges.

The challenges of not having your language being part of the service that's provided

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

to you. That your understanding of family and 1 2 relationships and life is not the same 3 understanding as the people that are providing the service to you. That conflict that's created. 4 5 I have heard about when things go 6 well, when there's respect, when the help that you 7 need, people want to give it to you, when police do what they're supposed to do, when social services 8 9 come and they respect your language, your culture, your ways and your rights. This is fundamental. 10 We've heard about the challenges 11 12 with the turn overs in the system, not training 13 local people so, you know, the doctor you see one 14 day is not the one you see in two weeks or next 15 month. Those are challenges. To get the education 16 to be the one that provides that service, you don't get it here. You have to leave your territory. 17 18 We've heard the need and the 19 acknowledgment to address racism. To confront ideas 20 of white supremacy that basically say that what 21 Indigenous people aren't equal. That the 22 underpinnings of a lot of what our government and our state are built on is seeping with that idea 23 that some people are not people, are less than. And 24 25 that history since the Sir John A. McDonald days

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

1 and before continues in today, and that we have to 2 confront that.

3 I heard so much, but these are some of the things that jumped out, and I wanted to 4 5 share what I heard with you. I heard about how 6 things can be done when you come together as a 7 community, when you come together in relationships, 8 when you do things together. And I want to quote 9 Jerry, what she shared with us, together we are 10 strong. And this is true. 11 I want to thank (speaking in 12 native language) to this room, to this space and 13 for giving us this light and this warmth this week. 14 Finally, to those listening, I'm 15 going to quote Sandra. "Now you've heard, now you 16 know, now you can't say you don't know. I know you know. We know you know. So what now?" 17 18 And like I said at the beginning, 19 we all have a role. Look for your role. Be uncomfortable with the discomfort of discovering 20 21 your role in this. Thank you, merci, (speaking in 22 native language). 2.3 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thev made me the boss. What we're going to do is rather 24

25 than hear from the Honorable Minister Cochrane

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(416) 861-8720

Gail Cyr

right now, we're being to continue to hear from the 1 2 commissioners of the national inquiry and I'd like 3 to call upon Brian Eyolfson to come forward with 4 his final words. 5 --- CLOSING REMARKS BY COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON: 6 COMMISSIONER BRIAN EYOLFSON: Thank 7 you. Wow, an incredible week it's been here in 8 Yellowknife. This week is definitely going to have 9 a lasting impression on me. I want to thank all the 10 survivors and families for everything that they shared, and also as my first time in this beautiful 11 12 territory, I want to thank the Yellowknives Dene 13 for welcoming us here so openly this week. Thank 14 you so much. 15 I also just want to acknowledge 16 the strength and resilience as shown by everyone in 17 this territory through all the truths that were 18 shared and the recommendations and it's that 19 sharing of those truths and recommendations that will carry the work of the national inquiry 20 21 forward. So thank you so much. 2.2 Just to name a few of the things that we heard about this week in terms of truths 23 and recommendations, we heard about the need for 24 25 various levels of government and jurisdiction to

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

work together cooperatively to help find solutions. 1 2 We've heard about the importance of establishing 3 appropriate memorials to honour lost loved ones. 4 We've also heard about the importance of cultural 5 competence in delivering services and providing services for Dene, Inuit, and Metis. We've also 6 heard about the need for hearing support that's 7 provided to families and survivors on a long-term 8 9 basis. And also we've heard about the need for educating Canadians on Indigenous issues, including 10 the tragedy of missing and murdered Indigenous 11 12 women and girls. 13 So those are just some of the

things we've heard about and while we've heard about some of the losses and tragic impacts of violence on individuals and communities, there was also a lot of laughter this week. And there was a lot of hope, and there were a lot of friendships made.

And I'm also grateful for the evening celebrations this week. So thanks for sharing your community and culture with all of us. On Tuesday we experienced the teachings and the culture of the Dene, and we had the Inuit and Inuvialuit teaching shared with us Wednesday night,

Gail Cyr

last night. And this evening is dedicated to the 1 2 Metis of this land. So thank you very much for 3 sharing all that with us. 4 I just want to say to all of you, 5 all of your contributions to the national inquiry 6 are invaluable, and thank you so much for 7 participating or supporting or just being here and listening us. Mahsi cho, thank you. 8 9 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank 10 you very much. Now I'd like to call upon Commissioner Michele Audette. 11 12 --- CLOSING REMARKS BY COMMISSIONER MICHELE 13 AUDETTE: 14 COMMISSIONER MICHELE AUDETTE: No 15 kiss. Oops, you heard. (Speaking in native 16 language). A few words in French just to make sure 17 that Canada, who speaks French, hear about you. May 18 I? 19 Alors avant de commencer le protocole qu'on enseigne au quotidien c'est de 20 21 saluer évidemment les gens qui nous accueillent sur 22 ce magnifique territoire qu'on appelle maintenant le Territoire du Nord-Ouest. C'est un territoire 23 24 qui appartient aux Denes, aux Métis et aux Inuits.

Merci aux ainés, Madame la

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (4)

25

(416) 861-8720

Gail Cyr

(416) 861-8720

Ministre, merci beaucoup mes collègues les 1 2 commissaires, les membres du Parlement, Herb and 3 your caribou. Wow! Merci beaucoup de nous accueillir ici. 4 5 Ce que nous avons entendu cette 6 semaine a été frappant, a été choquant, a déchiré 7 par moments mes principes, mes valeurs comme maire, mais aussi mes valeurs comme commissaire. De voir 8 9 qu'un enfant qui est donné au système mais se retrouve finalement doublement marginalisée, 10 11 violée, battue, abandonnée par une situation, par 12 un système, par des lois, et la liste est longue, 13 sur toute sa vie. Toute sa vie. 14 Et aujourd'hui elle nous a donné 15 le cadeau, le devoir puis la responsabilité de 16 faire en sorte que ce cycle se termine une fois 17 pour toute. C'est un gros mandat. C'est pas 18 seulement quatre commissaires et une centaine 19 d'employés qui va faire cette différence, mais par contre nous allons contribuer à faire la 20 21 différence. 2.2 C'est aussi les gouvernements. 23 C'est aussi les municipalités. C'est aussi les 24 citoyens et les citoyennes qui vont faire ce 25 changement-là à partir de maintenant.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727

Le rapport, ce n'est pas une
excuse pour retarder un changement.

3 In English. Protocols, where I'm coming from, it's always important to acknowledge 4 5 the people that are welcoming us here. And there's 6 so many of you. So many of you very beautiful, very 7 powerful, very alive, very, very, very strong. And I have to say thank you to the elders, to Madam la 8 9 Ministre, les membres du Parliament and Herb and I was sick yesterday, and I'm still sick, I'm just 10 pretending I'm not. And the best medicine was 11 12 caribou. He gave me some caribou and now I'm back. 13 Watch out.

14 And also a gift that I received 15 today. Every one of us share this responsibility. 16 Three of us were here, we're parents, we're 17 friends, we're partners, but we're also 18 commissioners, and we went to different rooms and 19 today a person, one human being, a woman gave us a gift. But also reminded us that the moment she was 20 born the system failed her. The moment that she 21 22 breathed, nobody was there for her. Nobody. And she 23 reminded us how many of us across Canada are broken, raped, marginalized, discriminated. The 24 25 list is too long. But she also reminded us that

1	things those realities are still exist, are
2	unacceptable, and that needs to change. So I
3	committed myself to this beautiful lady. I want you
4	to stand up. People need to see how strong, how
5	beautiful, how powerful you are. And what we're
6	doing, it's for you and many other women across
7	Canada. Tony, over there, with her partner.
8	And the same thing, if you can
9	stand up, all the women that spoke with us, in
10	private, statement gathering, or here in public, if
11	you wish to stand up, so we can honour you. The
12	people here can honour you, but also the rest of
13	Canada, for your strength, your courage. If you can
14	stand up. Thank you so much. Thank you.
15	This is the day I don't like
16	everywhere I go, because it's for me physically our
17	spirit physically separate. I go back. I'm a mum,
18	I'm a partner, I'm a friend over there. I have to
19	balance. But I want to make sure that our spirits
20	stay connected. I want to make sure that what we're
21	doing right now, it's worth it. It's worth it. A
22	message to the media, come on, we need you. Forget
23	about what's going on at the inquiry, put the
24	family there, share their stories, talk about them,
25	educate Canadians, educate people who don't know

about the families and the survivors. You have that 1 2 magic, use it. And I know you do. We'll talk about 3 the extension, don't worry. But family first. Come on, help me. Help me on that. 4 5 And to finish, people say the 6 inquiry will prepare and present recommendation. But we all know we don't need to wait the final 7 report to change today and tomorrow. We don't need. 8 9 We can do it now. Sandra, we should make a T-shirt 10 with your quote and hash tag. 11 You've heard, you've listened, you 12 became a witness now. You can make that change. So 13 help us to make that change. We deserve equity. 14 Equality, justice. We deserve that. We breathe the 15 same oxygen. So I want to go home and believe that 16 what we're doing here it's for all of us, all of us, and for our children, and for all the women who 17 18 spoke, and the women that will come and speak, 19 there's so many of you are waiting to come. So we 20 want to make sure we do it right, and believe me, 21 after today, caribou, the drum, the richness with 22 your culture, I became again a fighter. 23 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank 24 you very much, Michele. You're the only one that 25 made me blush today. She remembered Georgie,

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727

Porgie, pudding and pie. There you go. What a guy 1 won't do to ask for a kiss. 2 3 No, ladies and gentlemen, all serious and everything put aside, thank you very 4 5 much for your beautiful words, all you three 6 commissioners. We're very pleased to have with us the minister, the territorial government 7 responsible for the status of women, I'd like to 8 9 call upon the Honorable Caroline Cochrane. --- CLOSING REMARKS BY THE HONOURABLE CAROLINE 10 11 COCHRANE: 12 THE HONOURABLE CAROLINE COCHRANE: 13 Good afternoon, family members, commissioners, and 14 everyone here supporting the families at the 15 closing ceremonies for the Yellowknife community 16 hearings of the national inquiry for Missing and Murdered Indigenous Women and Girls. It was 17 18 extremely important for me to attend the closing 19 ceremonies and I'm honoured to be able to speak at this event. 20 21 I will begin by acknowledging the 22 family members here today. Your voices are critical for this inquiry. The strength that you've shown by 23 coming forward will be the foundation within the 24 25 final recommendations brut forward by the

commission. Recommendations that will set in motion 1 2 real change. This inquiry is not about politics or 3 others speaking for you. This inquiry is for you 4 and it is about hearing your pain, your 5 experiences, and your solutions to begin the 6 healing. Words cannot express gratitude, empathy, and sincere respect for each of you who have come 7 8 forward.

9 I want to also acknowledge the Native Women's Association, family support liaison 10 unit, the Government of the Northwest Territories, 11 12 family information liaison unit, and the counselors 13 from the territorial health authorities. These 14 individuals work collaborately [sic] with the 15 inquiry staff to provide information and the 16 critical emotional support for everyone at these 17 hearings.

18 I take a moment to recognize the 19 incredible dedication of the Native Women's Association of the Northwest Territories in finding 20 21 so many creative and culturally respective ways to 22 support the inquiries and the families. Their beautiful beaded heart project is a powerful symbol 23 of support from the people of the Northwest 24 25 Territories. And the events they organized in the

evenings allowed everyone to draw upon our shared
cultures, music, and languages for strength and
healing.

And I also want to thank the commissioners for taking on the difficult task of hearing people's stories and carrying them forward into recommendations for change. No matter what you hear, your work is critical and cannot be put aside for any reason.

10 Today, today I dress to represent 11 my thoughts when I think of this inquiry. Today, 12 today I wear red. Red to represent the thousands of 13 Indigenous women and girls who have shed their 14 blood on our soils for reasons that do not make 15 sense, that are not just, and that are not 16 comprehensive. These are our sisters, our mothers, our children, family members and loved ones, and it 17 18 is important that we recognize and honour each and 19 every one of them.

Although they may have been murdered or still missing, they shall not be forgotten and we'll carry them in our hearts forever. 24 Today, today I wear black. Black

25 to represent the loss and the grief that family

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

members carry throughout their lives. Although the names of their loved ones may not be spoken every day, the dark grief is carried in their hearts and souls of those left wondering what happened and why it happened.

6 Today, today I was going to wear 7 my traditional Metis sash to represent the Indigenous people, but I decided to wear the sash 8 9 gifted to me by the Women's Council of the Metis Nation of Ontario for its yellow. The sash I wear 10 11 and the earrings made by an Indigenous woman from 12 our territory have yellow in them. Yellow for me 13 represents the sun and provides us with a sense of 14 hope. The hope that each of us carries, hope that 15 this inquiry will answer some of the questions 16 family members have. Hope that systems that impact Indigenous women and girls will be challenged. And 17 18 hope that society's perceptions of the value of 19 Indigenous women will change and we will not be 20 seen as less than. Hope that one day Indigenous 21 women and girls will be able to walk freely and not 22 fear for their lives. 23 As stated at the beginning,

24 attending this closure was extremely important for 25 me because that is what we seek. Closure in

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

learning what happened to our loved ones, and 1 2 closure of the racism and injustice that Indigenous 3 women and girls still face today. 4 Thank you, merci, mahsi cho. 5 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank 6 you very much, the Honorable Caroline Cochrane, minister responsible for the status of women, 7 8 Government of the Northwest Territories. 9 Over the last few days we've heard a lot of the survivors. Sandra Lockhart was also 10 one who shared. I would like to ask her to come 11 12 forward at this time to acknowledge all those that 13 have shared in the Yellowknife edition of the 14 inquiry. 15 MS. SANDRA LOCKHART: There's 16 teachings that were given to me, and they're coming to me right, so I'm going to, with your patience, 17 18 share it. 19 You know, we come to this earth through many different doorways and right now we're 20 21 standing in the north door. And I came from the 22 west door, and the teachings and the responsibilities that I have with that. And I think 23 that everybody has come here from a different 24 25 doorway and it's good that we're reminded to call

ourselves when we go back to wherever we're coming 1 2 from, because it's not good for us to leave 3 ourselves scattered all over. So and I'll be calling my spirit name so that it comes with me, 4 5 because I spent too many years not having my spirit with me. And that's a very dark place to be. 6 7 The elders also remind me that I don't speak for everyone when I share. So I'm no 8 9 means up here trying to say that I'm talking for you, because I know I can't do that. It's 10 impossible. But I do acknowledge those of us that 11 12 went through our experiences, and we've carried 13 them for a long time. And we had an opportunity now 14 to share it, and the way of our own words, and what 15 we've discovered from it. Because the people who 16 heard us, you know, some of them extremely hurt, some of them extremely not well. Some of them 17 18 walked amongst us after the hurt was done. 19 But I can see that this inquiry has a spirit of its own and I was sharing with 20 21 Marie, and I'm going to do it again, when Marie did 22 her work with -- Marie Sinclair -- with the Truth and Reconciliation Commission, it gave birth to a 23 spirit that lifted us out of another era of 24 25 darkness. When the Royal Commission with George

Erasmus, he did his work, that lifted us out of 1 2 another place. And in our society, globally it's 3 not a Canadian problem, it's a global problem, when 4 Indigenous women are on the bottom, there's a -- I 5 have come to understand in the last few days that 6 as much as we've been through, every time we got really hurt to the point of breaking, we reached 7 out to that sacredness inside of us and around us. 8 9 And it's kept us going. And it's so good to know that we're not alone, there's something about this 10 spirit that is in this whole thing, and it comes 11 12 from us. Whether we're family members, survivors, 13 or LGBT. And that same spirit is in the world in 14 every other person, and we have a global phenomenon 15 going with climate change, and we're fortunate as 16 Indigenous women to have such a strong relationship to who we call Mother Earth because she has guided 17 18 us, fed us, clothed us, and will continue to do so. 19 And she's crying out like we are, help me help myself. She has her own rhythm. She has her way of 20 21 being. She has her own purpose, like each of us do. 22 I woke up this morning and I 23 couldn't identify right away what it was, but I panicked last night because we get afraid when we 24 25 share, did I say the right thing? Did I say too

A.S.A.P. Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720

much? My god, you know, all this head stuff, 1 2 right? But I woke up this morning and I want you 3 to know I shared how dirty I felt with so many 4 different experiences, but I feel clean today. And 5 I hope you do, too. But there's something more that 6 I really feel is both a gift and a responsibility, 7 and I got to say it. Now that I know that you know 8 that we know, we can't unknow.

9 So I had something sent to me today that's not right in its language. It's not 10 giving the right spirit. And I could feel it. So I 11 12 have a responsibility to share where it's off, it's 13 off centre, right? And I did not support this 14 inquiry, you need to know that. But creator has 15 always been my boss, and he speaks to my intuition. 16 And it said, get over there. So I came with all my resistance, even though I fought for this inquiry, 17 18 I marched for it, because there's lots out there 19 saying it's not this, it's not that, right? But experience teaches us in our own way and our own 20 21 journey, and I have been cared for, I have been 22 loved, and I have been honoured. And I have watched 23 that happen with you. And I have seen the women who have got up, because you're still living. My 24 25 mother's heart is there. My aunt's heart is there.

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

But our heart is still beating, and our men are with us beating, because we all need balance. And we need to come together as nations, and we need to get human again. And remember the call for humanity, that's what it's really about. We need to dismantle the lies that don't support our humanity it.

So I want to thank each and every 8 9 survivor that came forward. And for the families that are surviving through their grief. For the 10 11 LGBT who are not here to speak for themselves, we 12 know you're here. And for the people that are 13 coming forward, I encourage you to come in here to 14 hear your own voice. Because when we go to creator, 15 or whatever you call that sacred space, it's the 16 pain that brings us there. I have never went there 17 when I'm feeling good. And I know it's really 18 hollow of me, but it's my truth. 19 And when I go to that space, I 20 never get anything that segregates. And I always 21 get the strength to respond what our elders say in 22 a good way. And sometimes it may look like it's not 23 in a good way, but from here on in, I'm going to

25 eat, we emotionally eat, we spiritually eat. What

pay attention, because we don't just physically

24

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

am I putting in me? I'm responsible for that. 1 2 And because of my nature, I need 3 lots of ceremony because I can get really out there, I have to pay attention to what I'm putting 4 5 out for you to eat. So once again, thank you for 6 honouring me and having that space that in spite of what I thought I understood, all of you were there, 7 and the staff. I want to thank every staff member 8 9 because they listened to me, they held me. I'm only up here because I was whining away about there's 10 nobody talking to survivors, right? But we're 11 12 important. So I want to thank the elders, 13 especially those with the traditional perspective. 14 I want to know those old ways that allows me to 15 see, not race, but humanity, but to be proud of my 16 ethnicity. And white privilege is a lie. It's rooted in a lie. So is white supremacy. It doesn't 17 18 benefit white people because so many of them want 19 to run and apologize today. And somehow we've all got to move out of that. And it's going to be hard 20 21 because it's hard because I'm not saying that 22 there's not privilege. I'm not saying that. But we have to find a way to find that gender balance and 23 that nation to nation balance again. And country to 24 25 country. Because with technology, the word just

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

went flat again. And globally every Indigenous 1 2 women is crying out. So mahsi cho. 3 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: Thank you very much, Sandra Lockhart. I think all that 4 needs to be said has been said. On behalf of all 5 the bosses, I'd like to draw our attention to the 6 extinguishment of the Quiliq. Maybe if you'd like 7 to say a few words -- we'll have Rasi say the last 8 9 words because she's going to do the last official 10 function of this hearing. 11 MS. RASI NASHELIK: Finally. 12 (Speaking in native language). I'm just thanking 13 my fellow Inuit, especially Commissioner Qajaq, who 14 uses my language, which is part of me, to keep me 15 strong. And I'm encouraging her to use it right 16 throughout the commissioner's travels and hearings. And also I'd like to acknowledge my Inuit fellows 17 18 from (speaking in native language) she's the part 19 of the Commission, and also two counselors, Jean Imaik (ph) (speaking in native language). And also 20 21 Barb. These are the people I'm acknowledging 22 because we work together. And also Kathy Meyer (speaking in native language). Thank you so much, 23 24 Kathy. And also I was here mostly I thought about 25 Kathy because she lives here and she goes through

really, really hard times of trying to find her 1 2 daughter. And part of the elder now that I got 3 responsibilities in this Yellowknife for anybody 4 who like to get help, I'm open to anyone, and I'm 5 not always doing right things, according to me 6 sometimes, I forgive myself. And I'm so grateful that I was part of this inquiry. Through this 7 Quiliq, who got so attachment to me, it's my 8 9 traditional tool. And I have been teaching people in the past three and a half days, I have been 10 teaching people. I'm so grateful for that because I 11 12 think everybody should have rights to learn what it's about. 13 14 And thank you so much, mahsi cho 15 for letting me to sit in, right in the speck of 16 this area in the middle. Thank you so, so much. 17 Mahsi cho (speaking in native language). Have a 18 good night.

19 UNIDENTIFIED MALE SPEAKER: And as 20 the Quiliq is extinguished, we'd just like to let 21 you know that there's one more function that is 22 going to take place tonight, and I know that the 23 commissioners -- one of the commissioners made 24 mention of it. It's Metis night over at the 25 Explorer Hotel and you're welcome to come and join

A.S.A.P. Reporting Services Inc. (613) 564-2727 (416) 861-8720

Gail Cyr

1	in the final celebration. And at this time we'd
2	like to wish each and every one who has traveled
3	many, many miles to be here, we'd like to wish you
4	a safe journey back to your respective communities,
5	and we may not be able to heal the world, but we
6	can heal ourselves, one heart at a time. Thank you
7	very much. Bye for now.
8	Exhibit (code: P01P09P0303)
9	Exhibit 1: Social Services
10	document
11	Whereupon proceedings adjourned at 5:39 p.m.

I HEREBY CERTIFY THAT I have, to the best of my skill and ability, accurately transcribed from a pre-existing recording the foregoing proceeding.

Rubina Jan, Certified Court Reporter

I HEREBY CERTIFY THAT I have, to the best of my skill and ability, accurately transcribed from a pre-existing recording the foregoing proceeding.

Jennifer Rotstein, CourtReporter

ASAP Reporting Services Inc.

(613) 564-2727

(416) 861-8720